Montevideo, Miércoles 12 de Enero de 1921

EL SIGLO

Año LVIII. — Núm. 17.855 | PORTE PAGADO | Director: PEDRO COSIO | Redacción y Administración Rincón 585 al 587

EL SIGLO
Diario de la mañana
FUNDADO EN EL AÑO 1863

Por la estética de la ciudad

Invocar las disposiciones terminantes que lucen en la carta orgánica de los gobiernos departamentales para estimular a las autoridades municipales de Montevideo, al cumplimiento de deberes impostergables en lo que se refiere a la falta de aseo y de limpieza de la ciudad, parece tarea, en realidad, enojosa e inútil.

La corporación de la capital ha dedicado sus actividades en el primer año de su actuación al fomento cuantioso de sus rentas, y nada, diférase, que carezca de la finalidad lucrativa, encuentra eco entre sus miembros.

Sin embargo, hay temas de alto interés que tocan de cerca leyes especiales dictadas, y cuyo conocimiento o por lo menos su estudio para el caso probable de modificaciones, no han sido tenidos en cuenta.

La disposición legislativa escolleja la altura de edificios en las principales calles de Montevideo, al mismo tiempo que reglamenta cuáles son las reformas permitidas dentro del concepto legal. Las razones que tuvo el legislador para ocuparse de tan especial materia, son conocidas, y ellas tenían atingencia directa con el embellecimiento urbano y con la necesidad de que las construcciones en las vías centrales, no solo guardasen uniformidad, sino también promover cambios de propietarios, si éstos consultando tan solo un interés pecuniario mantenían sin alteraciones edificios viejos y en mal estado de conservación.

Y bien, no sabemos que esa ley que tiene muchos años de vigencia, haya sido derogada. En cambio, con diferencia de meses, se han producido diferentes casos en la calle 18 de Julio, de derrumbes e incendios de propiedades, las cuales, ignoramos, en virtud de que razones han sido restauradas algunas, o permanecen en mantenimiento en un estado absolutamente ruinoso.

Nos jactamos a veces, quizá en demasía, de nuestros progresos sociales, y experimentamos una satisfacción de vanidad entre el elogio extraño, sin darnos cuenta que lo que principalmente advierte el extranjero o el visitante, son aquellas cosas objetivas que entran por los ojos.

Hablar de nuestra cultura, cuando la Municipalidad no se preocupa, ni siquiera en el caso de haber leyes especiales que así lo ordenan de prohibir esos edificios exhibidos en las dos esquinas norte de la calle 18 de Julio plaza de Cagancha y aun mismo algunos otros en la misma arteria principal, es desconocer absolutamente uno de los puntos de vista más eficaces y concretos para juzgar el progreso y la prosperidad de una población.

Y al lado de este tema, que sin duda necesitaría un desarrollo mayor, cuántos otros podrían mencionarse. En Europa suele entenderse que una simple reforma exterior a una construcción de cierto mérito artístico, no debe ser consentida bajo ningún principio, y no ya la pintura y a veces la limpieza no se permite, sino que ni siquiera se tolera la adherencia de carteles de reclamos por considerarlos verdaderas profanaciones.

Tales sentimientos entre nosotros ni remotamente existen, pero ya que es difícil realizar en un día lo que es el resultado de educaciones refinadas, por lo menos la Municipalidad debería de preocuparse de eliminar toda esa cantidad de avisos y papeles de propagandas políticas pasadas y que embardurnan los frentes de los edificios públicos y sobre todo, las columnas de los arcos de la plaza Independencia.

De idéntica manera muchos otros aspectos y cuestiones podrían citarse. Montevideo ha dejado de ser ya la ciudad de otras épocas y si pretendemos envanecernos de las obras edilicias realizadas, es necesario que las autoridades comunales se pongan en consonancia con los progresos alcanzados en los últimos tiempos.

Electrificación del Tranvía del Norte

Se halla en la orden del día para la sesión de hoy del Consejo, el proyecto de electrificación del tranvía del Norte.

El Consejo pedirá la suma de $ 2.500.000 en títulos de una deuda de 7 o|o para el costo de los materiales. Al propio tiempo hará conocer la situación de la Empresa en los últimos años, según lo ha hecho saber el Directorio en los siguientes términos:

"Las pérdidas de la línea del tranvía, desde el año 1915 hasta el 31 de Octubre último, importan $ 305.224.25, cantidad que disminuida en $ 76.775.65 correspondiente a las utilidades del Ferrocarril Montevideo-Santiago Vázquez durante el mismo período, queda convertida en pesos 228.448.60, que es el verdadero déficit de las líneas de explotación a cargo de la ex Administración Nacional de Tranvías y Ferrocarril del Norte. Expuestas las cifras anteriores, que sintetizan todo un período de verdadera lucha económica, debo agregar que la situación financiera de la Institución fué ya delicada desde los comienzos de su entrega al Estado, pues, como se ha dicho en nuestra última Memoria, habemos recibido para administrarla, en los momentos más angustiosos, una Empresa "en ruinas, con déficit ya existente, sin fondos de reserva, "sin capital de explotación, sin "medios hábiles para aumentar "rápidamente los ingresos, mediante el aumento de tarifas u "otros arbitrios, y sin posibilidad siquiera de mayores economías, a no ser que se escatimase aún más el reducido sueldo de los empleados o el alimento de los 500 escuálidos "caballos que en el tranvía servían de medio de tracción."

Frente a esas circunstancias ya en Abril 27 de 1918 se dirigió el Directorio al Poder Ejecutivo, en nota, pidiendo se le exonerase de la pesada contribución que en cuotas mensuales debe abonar al Municipio y que alcanza a una suma superior al 10 o|o de sus entradas, contribución que para las líneas electrificadas está fijada solo en el 3 o|o por disposición de ley. Otra solicitud de aumento de tarifa tranviaria y de flete de los productos de abasto está también pendiente de resolución del Concejo de Administración Departamental. Pero como ninguno de esos arbitrios ni los resultados de la más severa economía fueran eficaces para cubrir apremios del continuado deficit, fué indispensable que el Poder Ejecutivo abriera a esta Administración en el Banco de la República sucesivos créditos cuyo monto asciende a pesos 171.117.47, suma con la cual se ha reducido el mencionado déficit de pesos 226.448.60 a pesos 55.331.13. Desde el 31 de Octubre último hasta fin del corriente mes se acrecentará todavía ese saldo con la suma aproximada de $ 53.902., lo que explica suficientemente los términos de nuestra nota solicitando un nuevo crédito de $ 120.000, indispensable para responder a las eventualidades de las finanzas tranviarias de todo el presente año económico, agravadas durante años sucesivos tanto por los precios inusitados de los cereales y forrajes como por los aumentos que circunstancias ineludibles han determinado sobre remuneración del personal. Desde el comienzo del presente año económico, respondiendo a reglas de buena administración y a los fines de la ley que transformó la Administración Nacional de Tranvías y Ferrocarril del Norte en Administración de Ferrocarriles y Tranvías del Estado, resolvió el Directorio establecer la debida y completa separación entre la contabilidad de las líneas férreas y la de los tranvías, aplicando al efecto a cada una de esas secciones su proporción equitativa de gastos generales, con el convencimiento de que, destinar proventos de ferrocarriles a erogaciones de tranvías, sería anular la acción eficiente de la Administración respecto de la regularidad y mejoramiento de los servicios públicos a que aquéllos están destinados.

La electrificación corregirá la situación anormal en que marcha el tranvía y corregirá lo más anormal aún de que sea el Estado quien mantenga el espectáculo anacrónico de las "cucarachas" rodantes, ya desalojadas en absoluto de toda mediana ciudad que se respete a sí misma.

Las exportaciones en el momento actual

Los que nos dice un comerciante experimentado

NO HAY QUE HABLAR DE LAS LANAS SINO DE LA SITUACION MUNDIAL.

En el deseo de tener informados a nuestros lectores como fuera debido, después de entrevistarnos con el ministro de Industrias, cuya opinión conoce ya el público, fuimos a ver a uno de los más competentes y respetados hombres de negocios, que se viene especializando desde hace años con la exportación de frutos:

ES UN ERROR HABLAR DE LAS LANAS

—En la hora presente, la de mayor confusión acaso que ha registrado la vida comercial del mundo, no se puede hablar de desequilibrio en tal o cual plaza, de baja de éste o de aquel artículo. El mundo todo, de los negocios, hace crisis; y son vanos todos los esfuerzos de los gobernantes. Lo que nos pasa a nosotros con las lanas, le pasa a Chile, por ejemplo, con el salitre, y le acontece al Brasil con su yerba. Leyendo los telegramas comerciales del universo entero, se saca la convicción de que son todos los pueblos los que tienen un difícil momento plantado. Ahí está, verbi gracia: Cuba, el país que gracias al alto precio del azúcar, tenía más dinero, en proporción, allá por el año 1917, cuando, sin que aquellos industriales lo supieran, naturalmente, iba mediada la guerra. Ayer leí que en Pensylvania, plaza de Norte América que fija el precio universal, o poco menos, del petróleo, se había producido una paralización, que, a estar a esas noticias, equivaldría a lo que aquí con las lanas y con los cueros.

—Pero en definitiva, que pronostica usted? — le dijimos.

—Es muy difícil el vaticinio. Nadie puede decir lo que va a suceder aún. La culpa no debe atribuirse a que en el extranjero haya grandes o pequeños stocks de lanas y de cueros. El mal es otro. El mal es la difícil situación financiera del mundo. Hasta los organismos económicos se han desarticulado. Diríase que saltaron como nervios vibrantes, los nexos. Hay, después de estos años de grandes especulaciones, una desconfianza incomprensible. Los bancos extranjeros no conceden créditos y si tuviéramos letras, no íbamos a encontrar con que las instituciones de aquí no nos las convertirían siempre, y de hacerlo, iban a cobrarnos un interés que haría imposibles otras operaciones. De modo, pues, que hay cuestiones árduas a resolver, antes de intentar la venta intensiva de las producciones acumuladas.

EL INTERCAMBIO ES DIFICIL

—Todo lo que sea pensar en colocar una producción tan vasta como la nuestra sobre la base del intercambio—es decir, mandar cueros y lanas y traer, por ejemplo arroz y aceite y juguetes — es prácticamente imposible. Bueno, sin duda es el propósito que mueve al cónsul Rey Schanam a presentar su trabajo, ese extenso trabajo acogido últimamente por la prensa. Pero la solución no está ahí. Si yo tuviera bríos para ello, yo iba a hacer lo siguiente: formar una gran compañía exportadora, aquí donde a despecho de todas las bajas y oscilaciones en el valor de los productos, tenemos muchos más millones de los que había antes de principiar la guerra. Entonces sí, entonces habría para hacer obra valiosa y realmente patriótica. Entre tanto, conformémonos con ir vendiendo lentamente los stocks que la plaza almacena. No falta el dinero, pero se esconde. Y es así que mientras el año pasado teníamos plata bastante para comprar lana a $ 18, hoy no aparece nadie a pesar de que podría operar, en ciertos casos, sobre la base de $ 1.60.

EL MERCADO NORTEAMERICANO

—Cree usted — le decíamos a nuestro entrevistado — que Norte América impondrá las previsiones a la entrada de artículos.

—Estoy seguro de ello. De las últimas declaraciones de Mr. Colby saco en consecuencia que el Presidente Wilson no vetará la ley prohibitiva si el Senado, como es casi seguro, la sanciona. Aquél gobierno no tiene más remedio que defender a sus productores laneros, el 80 por ciento de los cuales pueden considerarse como fundidos y desaparecerán si una legislación adaptada a las circunstancias no los protege.

Nuestro reporteado abundó en afirmaciones, pero sus ideas fundamentales puede decirse que quedan reflejadas en las palabras que hemos anotado ya.

Repatriación de los restos de Aparicio Saravia

Un considerable número de ciudadanos concurrió anoche a la estación del Ferrocarril Central, a objeto de recibir los restos del prestigioso caudillo nacionalista, Aparicio Saravia.

La repatriación del cadáver del jefe militar del partido blanco, resuelta por el Directorio, ha hecho rememorar las cualidades que poseyó el extinto, como director de multitudes.

Una vez desembarcado el féretro acompañado desde Caty (Brasil) por los doctores Luis A. de Herrera, Arturo Puig y L. Enrique Andreoli, juntamente con un núcleo de miembros del Partido Nacional, fué trasladado al Club Nacional, seguido de una columna de manifestantes de positiva importancia.

En el Club Nacional fueron depositados los restos del popular caudillo, en una capilla ardiente preparada ad-hoc, siendo velados durante toda la noche, pudiendo decirse que todos los nacionalistas de la capital y muchos llegados expresamente de diversos departamentos, desfilaron por ella.

Esta tarde serán conducidos los restos de Aparicio Saravia al Cementerio Central, en donde serán inhumados, pronunciando oraciones fúnebres diversas personalidades nacionalistas.

La exportación de trigo en la Argentina

LEVANTAMIENTO DE LA PROHIBICION

El ministerio de Relaciones Exteriores recibió una comunicación de la Legación de la República, en Buenos Aires, por la que se le hace saber que el gobierno argentino dictó un decreto levantando la prohibición de exportar trigo.

El impuesto a la renta

UNA INFORMACION INTERESANTE

En el ministerio de Relaciones Exteriores se ha recibido una interesante información de la Legación de la República en los Estados Unidos de Norte América, conteniendo las disposiciones adoptadas por el ministro del Tesoro, para la percepción del Impuesto a la renta, en aquel país.

El tipo del impuesto normal requerido para los extranjeros no residentes en el país, era en 1917 del 2 o|o, en 1918 del 12 por ciento y en 1919 y subsiguientes del 8 o|o.

El tipo del mismo impuesto para los extranjeros residentes y ciudadanos del país en 1917 era del 4 o|o y en 1918 del 6 o|o sobre los primeros $ 4000 o renta neta y del 12 o|o cuando excediera de esa cantidad y en 1919 del 4 o|o sobre la suma ya citada de $ 4000.

En 1917 no se permitieron exenciones o créditos por condicionales a los extranjeros no residentes, y desde 1918 se otorgan esas condiciones a los extranjeros naturales de un país que otorgue idénticos beneficios a los ciudadanos norteamericanos. A los extranjeros que regresan a su país, se les exijó obtengan antes de embarcarse los comprobantes de haber abonado el impuesto a la renta en 1917 y años subsiguientes.

El señor Francos Rodríguez

SU RETORNO A BUENOS AIRES

Anoche en el vapor de la carrera retornó a Buenos Aires, el periodista español y distinguido hombre público señor Francos Rodríguez, cuyo rápido paso por nuestra capital ha sido tan fecundo en gratas impresiones para cuantos tuvieron el placer de conocerle.

A despedirle al puerto, acudieron numerosos miembros de la colectividad española, haciéndole objeto de sinceras demostraciones de aprecio.

Juntamente con el señor Francos Rodríguez se embarcó el secretario de redacción del diario bonaerense "La Razón", señor Diosdado, quien había venido de la capital vecina acompañando al señor Francos Rodríguez.

Los boys scouts paraguayos

Ayer de mañana, los boys scouts paraguayos, que son nuestros huéspedes desde hace varios días, fueron a tributar el homenaje al Presidente de la República, doctor Braun, frente a la Casa de Gobierno.

Los boys scouts desfilaron primero al compás de una marcha marcial, y luego, tendidos en línea frente a los balcones donde se había asomado nuestro primer magistrado, entonaron con voz vibrante y correctísimamente, el Himno Uruguayo.

Después efectuaron diversas evoluciones, siendo calurosamente aplaudidos y recibiendo durante sus maniobras, sucesivas ovaciones del público que las presenciaba.

El Presidente de la República tuvo frases de encomio para la organización y adelanto de los boys scouts paraguayos.

Los vecinos de Tomas Gomensoro

SOBRE NUEVA SECCION JUDICIAL

Informamos oportunamente, que los vecinos de "Tomás Gomensoro", jurisdicción de la 7.a sección judicial y 9.a policial del departamento de Artigas, solicitaban la creación de una sección judicial, ya que el Juzgado de Paz, se hallaba ubicado a una larga distancia de ese núcleo importante de población.

Esta gestión que fué iniciada ante el Ministerio de Industrias por el de Instrucción Pública se envió a la Alta Corte de Justicia quien recibió los informes del Juzgado Letrado Departamental de Artigas quien ha suscrito un informe favorable al petitorio de los vecinos de Tomás Gomensoro.

Dice en ese informe, que Tomás Gomensoro, ha sido declarado pueblo y sus habitantes con un tesón y un esfuerzo encomiable han conseguido un núcleo de actividades meritorias, haciendo que alcance adelantos admirables. Por esa razón encuentra conveniente la creación de la sección judicial que se pide y que causará positivos beneficios a los postulantes.

El homenaje á Rivera

LA CEREMONIA A CELEBRARSE

Bajo la presidencia del señor Leppoldo Caravia, celebró sesión la comisión del club Rivera, a fin de ultimar los preparativos de la ceremonia cívica a realizarse en la mañana del jueves en el sepulcro del general Rivera. Se resolvió invitar especialmente al acto, al Centro Guerreros del Paraguay y al Centro Militar y Naval. La tumba del ciudadano y guerrero, estará adornada sencillamente y elegantemente. En la parte superior se colocará un trofeo de banderas nacionales y el escudo de la República. Un arco de plantas y flores cubrirá la lápida. Fuera de eso, se pondrán las flores que varias familias llevarán ese día. Se sabe que la solicitud dirigida al Ministro de Guerra y Marina para que alumnos de las escuelas Militar y Naval formen la guardia de honor, ha encontrado acogida favorable. Además una banda de música, que será posiblemente la del batallón de marinería, ejecutará diversas piezas en el atrio de la Matriz. En la reunión de ayer, se designó también la comisión de recepción. En la tarde de hoy volverá a sesionar la comisión del Club Rivera.

El jefe de policía de Minas

Llegó ayer a esta capital el jefe de policía de Minas señor Enrique Fabini, quien viene por asuntos relacionados con el cargo que desempeña.

Posiblemente, hoy visitará al Presidente de la República en su despacho de la Casa de Gobierno.

Denuncia contra la Colonia E. de Varones

El ministerio de Instrucción Pública, dirigió ayer una nota al Consejo de Patronato de Menores, solicitándole informes sobre una denuncia inserta en un diario de la mañana, contra la Dirección de la Colonia Educacional de Varones, por reclusión en la Cárcel P. y Correccional, del asilado de la Colonia, Santiago Fassio.

Esos informes han sido recabados con urgencia.

LABOR GUBERNATIVA

Consejo Nacional de Administración

LA SESION DE AYER

En la sesión celebrada ayer por el Consejo Nacional de Administración, se trataron los siguientes asuntos:

ASUNTOS ENTRADOS

La Presidencia de la República acusa recibo del mensaje en que se le comunicaba el cúmplase de la ley sobre prórroga de crédito al Gobierno de Francia.

—La misma Presidencia remite los antecedentes relativos a exoneración de derechos de aduana para 4 cajones con repuestos para la Escuela Militar de Aviación.

—El Consejo Departamental de Montevideo, comunica la elección de Mesa para el año corriente.

—El señor consejero doctor Alfredo Vázquez Acevedo, solicita una nueva licencia por algunos días.

Le fué concedida.

Deliberaciones

LIBRE EXPORTACION DE TRIGO

El Ministro de Industrias, doctor Caviglia, concurrió en la primera hora de la sesión con el fin de proponer un decreto en el que se establecía la exportación limitada de harina, afrecho y afrechillo.

En el curso de la discusión del asunto se notó que el Consejo en general, se inclinaba a permitir la liberación general de toda traba a la salida de trigo y sus productos, entendiendo que si éste es el momento en que los agricultores más necesitados venden, es también por eso mismo cuando hay que dictar las medidas que puedan favorecerlos.

El Ministro se adhirió resueltamente a esta tesis y preparará el decreto de liberación de salida para trigos y sus productos.

Despachos

INSTRUCCION PUBLICA

Con la asistencia del Ministro doctor Mezzera, se celebró luego el acuerdo ordinario de Instrucción Pública. Aprobados los asuntos de la relación repartida, se deliberó y despachó lo siguiente:

—Decreto concediendo 15 días de licencia al Director del Registro de Locaciones, señor Gerona, y encargado de la Dirección al subdirector, señor Gascue.

—Encargar al Ministro de correr con todas las ceremonias relativas al desembarco e inhumación de los restos de Florencio Sánchez, en el día de mañana.

—Autorizar un auxiliar a la Junta Electoral de Paysandú y 10 a la de Montevideo.

—La Escuela de Comercio pide se acuerden dos medallas de oro para los estudiantes Horacio Cristóbal y Domingo E. Parguet, que son los que más se

Como la ley habla de un solo premio al estudiante que termine el curso con mejores notas, se devuelve el asunto para que el Consejo de la Escuela se decida por uno de los dos.

El Ministro de Relaciones Exteriores, comunica haber sido invitado a nombrar delegado para un Congreso médico a celebrarse en la Habana. Se resuelve que el Ministro de Instrucción Pública acuerde con el de Relaciones Exteriores la elección de uno de nuestros representantes diplomáticos más próximo a dicho país, o el mismo acreditado ante el gobierno cubano.

—Se prorrogó hasta Junio la licencia concedida al ingeniero Lagoity, que perfecciona estudios sobre electrotécnica en Londres, en su carácter de profesor de la materia en nuestra Facultad de Ingeniería.

—Se trató de la cuestión promovida por la Contaduría General, respecto a la interpretación que el Consejo de Enseñanza Primaria y Normal parece dar a la facultad de trasposición de rubros. Las opiniones de los consejeros Cosio, Martínez y Arena, se manifestaron conforme con las del Ministro y del fiscal doctor Varela en el sentido de que el alcance de dicha facultad no puede ir hasta permitir la no provisión de unos cargos y creación de otros.

El doctor Viera pidió dos días para estudiar el punto antes de resolución definitiva.

—Se mandó librar orden de pago a favor de la Junta E. de Montevideo por $ 2.962.83 por concepto de publicaciones y adquisición de útiles.

—Se mandó librar orden de pago a favor de la Junta E. de Minas por $ 2.012.91 por concepto de publicaciones y adquisición de útiles.

—Se mandaron abonar los haberes devengados por el señor Julio Oliver Arce en el cargo de pro-secretario de la Junta Electoral de Tacuarembó.

—Se nombró Catedrático de Francés de la Sección de Enseñanza Secundaria al señor Sebastián G. Etchevarne.

—No se hizo lugar al pedido formulado por el Consejo Directivo del Instituto de Química Industrial sobre liquidación de haberes a varios empleados.

—Se nombró a don Eliseo Rehoredo auxiliar de la Colonia Educacional de Varones por renuncia del señor Diego Cardozo.

—Se aprobó la propuesta del señor Decano de la Facultad de Medicina a favor de la señorita Elisa González Vázquez para desempeñar el empleo vacante de Encargado del catálogo de la Biblioteca de la referida Facultad.

—Se nombró a don Máximo Manuel García enfermero de la Cárcel Penitenciaría por renuncia del señor Jesús García.

—Se mandó librar orden de pago por $ 1.182 a favor de la Dirección de Contabilidad y Tesorería del Ministerio de Obras Públicas por concepto de inspección y sueldos de sobrestantes de varios edificios escolares.

—Se autorizó la ejecución de obras de reparación en el edificio de la Escuela de 2.o grado número 10 de Colonia dentro de la suma de $ 10.199.70.

—Se aprobó la propuesta formulada por el Consejo de Enseñanza a favor del señor Héctor Landó para auxiliar de las oficina escolares de Tacuarembó.

—Se aceptó la propuesta del señor Pedro A. Foratiera para la construcción de obras de reparación en varios edificios escolares de los departamentos de S. José y Flores dentro de la suma de $ 6.330.

—Se autorizó al Consejo Nacional de Enseñanza para disponer de la suma de $ 55.00 para retribuir servicios prestados por la señorita Elvira Bordenabe.

—Se mandó liquidar la suma de $ 54.00 adeudados al ayudante de la Escuela de 2.o grado N.o 1 de Río Negro; de $ 23.00 importe de haberes devengados por la maestra de la Escuela Rural núm. 10 de Maldonado; de $ 50.00 por concepto de gastos de traslado de las maestras de las Escuelas Rurales N.os 5 y 13 de Tacuarembó; de $ 18.78 importe de haberes devengados por el ayudante del curso nocturno N.o 7 don Oreste Ifran y de pesos 18.00 importe de haberes devengados por el ayudante del curso nocturno N.o 34 de Treinta y Tres don Lorenzo Malfato.

—Se aprobó la propuesta del señor Decano de la Sección de Enseñanza Secundaria a favor del doctor Carlos A. Torres de la Llosa, para Catedrático de Historia Natural.

—Se aceptó la renuncia presentada por el señor Jesús Garcia Bernardez del cargo de enfermero de la Cárcel Penitenciaría.

Los restos de Florencio Sanchez

PREPARANDO EL HOMENAJE

Conforme anunciamos oportunamente, el veinte del corriente, en el transatlántico "Principessa Mafalda", llegarán a Montevideo los restos del genial dramaturgo Florencio Sánchez.

El Ministerio de Relaciones Exteriores por cuyo intermedio se gestionó el reintegro a la patria de los despojos del extinto, hará entrega de ellos, en la Dársena, al representante del Ministerio de Instrucción Pública en cuya secretaría de Estado se proyecta en estos momentos el ceremonial del homenaje. Creemos de oportunidad, al respecto, transcribir el decreto que, a los pocos meses del sensible deceso, dictó el P. E. y por el cual se autorizaban todas las ceremonias. Decía así:

Poder Legislativo.—El Senado y Cámara de Representantes de la República Oriental del Uruguay, reunidos en Asamblea General, decretan: Artículo 1.o El Poder Ejecutivo dispondrá que por intermedio de las autoridades que corresponda, y tan brevemente como fuera posible, sean repatriados, trasladándolos a esta capital, los restos del dramaturgo nacional don Florencio Sánchez, y dictará oportunamente las medidas necesarias para su recepción e inhumación. Art. 2.o Autorízase al Poder Ejecutivo para tomar de Rentas Generales las sumas que exigiere el cumplimiento de lo establecido en el artículo anterior. Art. 3.o Acuérdase a la señora Catalina Reventós, viuda de don Florencio Sánchez, una pensión graciable de 720 pesos anuales. Art. 4.o Comuníquese, etc.—Sala de Sesiones de la Honorable Cámara de Senadores, en Montevideo a 10 de Julio de 1911.—R. J. Areco; M. Magariños Solsona, Ter. secretario. — Ministerio de Hacienda. — Montevideo, Julio 14 de 1911. — Cúmplase, acúsese recibo, comuníquese, publíquese e insértese en el R. M. y pase a la Contaduría General.— BATLLE Y ORDOÑEZ. José Serrato.

LA SOCIEDAD DE AUTORES

Una delegación de la Sociedad Uruguaya de Autores, visitó ayer de mañana al Ministro de Instrucción Pública, doctor Rodolfo Mezzera, a objeto de recabar su concurso y ponerse de acuerdo para los homenajes que se tributarán al arribo al Uruguay, de los restos del malogrado dramaturgo nacional Florencio Sánchez.

El ministro Mezzera, prometió gestionar honores oficiales y contribuir a los que organice la Sociedad de Autores.

EL HOMENAJE ARGENTINO

El anuncio de la próxima repatriación de los restos de nuestro gran dramaturgo, ha determinado la constitución de una asociación, entre entusiastas jóvenes argentinos, destinada a honrar la memoria de Sánchez. La comisión es la siguiente: Presidente, José Joaquín de Vedia (hijo); vice, Héctor Mitre; secretario, R. Zaldívar Martínez; pro, E. Miranda Naón; tesorero, Emiliano Montenegro; pró, Luis Dellepiane; vocales: Washington Sarmiento, Luis Cordero, Alberto Vega, Alfredo Demarchi, Raúl Bustamante Rocha y Guillermo Gorani.

El incidente del Asilo Larrañaga

EL Sr. BENINCASA ABSUELTO

El Juez de Instrucción de tercer turno, doctor Minelli, conforme con una extensa vista del Fiscal del Crimen, doctor Pérez Maggiolo, en que se declara infundada la acusación de la querellante, señora Raymonde, mandó archivar el sumario que se instruía contra el ecónomo del Asilo Larrañaga, señor Francisco Benincasa. El incidente ocurrido entre querellante y querellado en las oficinas del asilo en que prestaban sus servicios, dio motivo en algunos órganos de la prensa a comentarios desfavorables respecto del ecónomo Benincasa. La solución que las autoridades administrativas primero, y la justicia ordinaria, después, han dado al asunto, demuestran la inconsistencia de los cargos y devuelven al señor Benincasa su buen nombre de funcionario celoso de sus deberes.

La carne para la poblacion

INDICACIONES DE LA DIRECCION DE ABASTO

La Dirección de Abasto y Tablada ha propuesto a la Comisión de Previsión Social del Concejo, el plan que consignamos más abajo, para la solución del grave problema de la carne para el consumo.

Las compras de ganado que realicen los abastecedores deberán sujetarse a las siguientes disposiciones:

El despacho será pedido a la Oficina de Tablada en un formulario impreso que se proporcionará gratis, que será firmado por comprador y vendedor y contendrá en letras el precio por kilo cantidad de animales, clase, procedencia y nombre del marcadado, datos que diariamente se darán a la prensa para que se pueda apreciar la fluctuación de la carne.

Las declaraciones de precios que contengan inexactitudes o ocultaciones serán penadas con multas de $ 25 por la primera vez, de 50 por la segunda, y 75 por la tercera o retiro del permiso para operar con ganado, o para el frasta, en el caso de vendedor o comprador o el abastecedor.

Los abastecedores que reciban los ganados directamente a su consumo presentarán a la Oficina de Tablada declaración del precio en nota al pie suscrita por el barraquero o el expendedor de la clase.

La carne de los animales faenados para el abasto será clasificada en Especial, Primera y Segunda.

Cada carnicería llevará el efecto, dos series con la clasificación B. P. S.

Cada bolsín de abastecedor expresará con claridad clase, precio, peso y kilómetro.

Cada abastecedor entregará diariamente la lista circunstanciada del reparto en la que hará mención del día de compra, para control del precio del ganado faenado.

Los carniceros deberán aplicarán con tintas diferentes para el mejor control y los carniceros los conservarán en los trozos respectivos con el hierro correspondiente para que los inspectores puedan controlarlos con la lista de venta del día, hasta en el mostrador que tendrán a la vista del público.

Cuando los precios del ganado excedan de $ 0.05 y no pasen de $ 0.10, las carnes serán entregadas a los carniceros a $ 0.15 el kilo.

Cuando excedan de $ 0.10 y no pasen de $ 0.15 a $ 0.20 el kilo.

Cuando excedan de $ 0.15 y no pasen de $ 0.20 a $ 0.22 el kilo.

Sobre esos precios medios, se cobrarán $ 0.05 en cuartos delanteros y se deducirá también $ 0.04 en los delanteros.

A los carniceros se les dará un margen de utilidad general sobre el precio medio de $ 0.04 por kilo, cuando reciban la carne simple con su cabeza como mínimo contrapeso y de $ 0.06 cuando reciban de contrapeso además de la cabeza, el tripo, cuadro y lengua.

Sin perjuicio del precintado que deberán tener a la vista, se proporcionará a cada carnicería, una tabla plana de madera con tres series de números verdes cada parte de la carne, según la clasificación de B. P. S., y en la forma distribuida ya establecida.

Las infracciones se harán constar en acta, serán penadas por la primera vez con 20 pesos de multa con 50 por la segunda y en caso de reincidencia con la clausura inmediata del puesto, quedando facultada la Dirección de Abasto para requerir directamente el concurso policial en sus procedimientos.

Aduaneras

Exportación de carbón, maquinarias y materiales diversos

Un "Importador de Paysandú" nos consulta por carta sobre los motivos que pueden existir para mantener en vigor la prohibición de exportar determinados artículos, que hubo necesidad de establecer durante la guerra europea. A lo que parece, nuestro consultante se refiere a las máquinas agrícolas, materiales de construcción, carbón y algunas materias primas y accesorios, que después de ser importados, se envían para las ciudades limítrofes del Brasil, siendo detenida su exportación por nuestras Aduanas fronterizas en virtud de hallarse en vigencia la prohibición referida.

En verdad que no vemos la razón valedera que puede existir para mantener esa medida, dictada durante la guerra, en circunstancias realmente extraordinarias. Admitimos que se ande con prudencia para reabrir nuestros puertos a la exportación cerealista y a los productos alimenticios en general. Pero no hallamos en modo alguno justificado que en la situación normal en que nos encontramos se impida la exportación o, mejor dicho, el "reembarque", de máquinas y materiales que al ser introducidos aquí, lo han sido indudablemente, con destino a otro país al cual le resulta más fácil adquirirlos por nuestro intermedio que recibirlos directamente en sus puertos. Se trata, por otra parte, de un comercio intermediario que nos reporta ingentes beneficios económicos y financieros, por el margen de beneficios que trae aparejado para el país la introducción y permanencia de artículos no destinados a nuestro consumo.

El asunto, por lo demás, tiene fácil remedio, puesto que la ley de 20 de Diciembre de 1917, que establece la prohibición de la referencia, autoriza al Poder Ejecutivo para levantarla cuando lo estime conveniente. Es cuestión, pues, de que el Consejo N. de Administración se dé cuenta de la inutilidad del mantenimiento de esa medida con respecto al carbón, leña para combustible, a las máquinas agrícolas, a los materiales de construcción, etc. y dicte una resolución autorizando la libre exportación de esos artículos. Llamamos la atención de aquella rama del Gobierno sobre la necesidad de ocuparse de este importante asunto.

Escrito lo que antecede nos enteramos de que el Consejo Nacional, en su última sesión, resolvió decretar la libre exportación de trigos y sus productos. Creemos que con mayor razón se debiera hacer cesar la prohibición de exportar otras clases de artículos — como los que hemos indicado anteriormente — cuya salida del país no puede traer aparejada ningún género de perturbación en las circunstancias normales en que nos encontramos.

Concejo de A. Departamental

EL DIRECTOR DE OBRAS MUNICIPALES

Después de una corta ausencia se ha hecho cargo de la repartición, el ingeniero Octavio C. Hansen, director de Obras Municipales, que regresó de Mosquitos (departamento de Canelones), a donde había ido a descansar.

SALA DE ESPERA

Autorizada por la Dirección de Obras Municipales, la Sociedad Comercial de Montevideo ha librado al público la nueva sala de espera que ha construído en la Avenida Lezica, frente al Colegio Pío, en el punto terminal de la línea 41 (Sección Reducto). El edificio ha sido construído bajo la dirección de su proyectista el arquitecto G. Vázquez Barrière, con la intervención del personal técnico de la División de Arquitectura.

Con la terminación de ese local, se ha llenado una necesidad sentida desde el primer día que se inauguró el tranvía eléctrico hasta aquella localidad.

EN COMISION GENERAL

Ayer de mañana reunióse en comisión general, el Concejo de Administración Departamental procediendo a resolver diversos asuntos.

SUB INSPECTOR DE TEATROS

Ayer de mañana el Concejo de Administración Departamental procedió a efectuar los nombramientos de sub inspectores de espectáculos públicos. Como es sabido, se habían creado hace poco dos puestos de esa índole por la Asamblea Representativa.

Fueron designados para ocuparlos, los señores N. Berruti y Mario Igounet Bonilla.

Los señores Arturo Rodríguez y Enrique Gómez Cibils quedan desempeñando los cargos de la misma índole en comisión. Como los dos primeros son presupuestados, y con 90 pesos mensuales, y los dos últimos tenían una asignación de 60 pesos, resolvióse que estos gozarán de un suplemento de 30 pesos mensuales para gastos de locomoción.

Noticias generales

ASOCIACION DE EMPLEADOS

Bajo la presidencia del señor Pascual Prado, actuando en la Secretaría el señor Carlos G. Brauer y con asistencia de los señores Mora, Garzón, Barbeito, Benzano, Parpal, Islas, Labandera, Luckasiewicz, Calatayud, Lazo, de Olea y Albin, celebró sesión la comisión directiva de la Asociación de Empleados Civiles de la Nación, a efecto de considerar una importante orden del día.

Después de darse cuenta de los asuntos entrados, por moción del señor Garzón, se resolvió tratar en la sesión del lunes el proyecto del "Estatutos de funcionarios" de que es autor el señor Mora, siempre que la Comisión designada tenga tiempo para presentar el informe de práctica y éste pueda ser repartido.

Inmediatamente se entró a la orden del día que la constituía el estudio de varios puntos sobre gestión que se hará ante el Parlamento, para obtener la reforma de la Ley de Jubilaciones y Pensiones Civiles.

Respecto al cómputo de servicios de 3 años por 4 se suscitó un animado debate con intervención de los señores Garzón, Mora, Barbeito y Benzano, admitiendo ciertas excepciones.

Después se consideró el segundo punto que fué debatido, acordándose que este asunto se continúe tratando en la sesión próxima.

Mañana a la noche se realiza la Asamblea Extraordinaria de Delegados para tratar el proyecto de designación de socio honorario del señor José Serrato, de que son autores los señores Madalena y Semblat y el del señor Garzón, sobre crédito comercial a los empleados.

REGISTRO DE LOCACIONES

Por licencia concedida al Director del Registro de Locaciones señor Héctor A. Gerona, ha sido designado encargado interinamente del despacho, el subdirector del Registro de Embargos, don José Gascue.

POBLACION FLOTANTE

Oriental: Enrique Gibb.

Mayo: Amelia Gómez Alzaga.

Colón: Alfredo G. Nisne, Mariano Telltochea.

Barcelona: Federico dos Santos, Juan Rossi y familia.

Globo: Ubaldo Hazzalome, Manuel Egoitia, Felipe Muriel.

Alhambra: R. Guerrero: Héctor de la Fuente, Rafael Casas.

Campiotti: Manuel Fernández.

Florida: Ema de Lalanne, Lola Núñez, Angela Núñez.

Grand Hotel: Juan Ambalde y familia.

Pyramides: J. de Gines, A. Marra.

Morini: Félix Verde, Miguel Pérez.

LOS PATRONES DE PELUQUERIAS

Se realizó la Asamblea de Patrones de Peluquerías, tomando entre otras, las siguientes resoluciones:

Aceptar como feriado, el día Domingo, para cumplimiento de lo que ordena el descanso semanal obligatorio. Al mismo tiempo, pasar notificación a to-

EL SIGLO

TARIFA DE SUSCRIPCIONES

Capital e Interior	
Por un mes	$ 1.00
Por 3 meses	„ 2.50
„ 6 „	„ 5.00
„ 12 „	„ 10.00
Ejemplar del día	„ 0.10
Atrasado del mes	„ 0.20

Argentina, Chile, Paraguay, Perú, Bolivia y Colombia	
Por 3 meses	$ 3.00
„ 6 „	„ 6.00
„ 12 „	„ 10.00
México, Europa y Norte América	
Por 3 meses	$ 4.50
„ 6 „	„ 8.50
„ 12 „	„ 16.00

EL SIGLO será enviado directamente a todo persona que lo pida, debiendo siempre acompañar, adelantado, el valor de la suscripción, de acuerdo con la tarifa correspondiente.

El importe de las suscripciones puede ser enviado por las Oficinas postales del Banco de la República, por giro o en estampillas de Correo.

Toda correspondencia debe ser dirigida a la Administración.

A. D. CORLIERO,
Administrador.

Agentes de avisos en Europa: Inglaterra, Bélgica y Francia, los señores Havas, Quinn, 1 rue Caumartin 2 Paris. Cía. Sr. Fernandez, representante especial Alemania, Emilio Grundy, South America Press Ltd. 4 Staal Arndes Street.

TEATROS

Espectáculos de hoy

SOLIS—
Entre de la notable tonadillera Raquel Meller.
A las 8 y 30: Sección Vermouth.
A las 21 y 45: Sección nocturna.

URQUIZA—
A las 8 y 15: Estreno del juguete cómico "Martingalas", de la zarzuela "La banda de trompetas".

ARTIGAS—Variedades y bíografo.
A las 21,30: Bíografo: Gadbuttlazzone y Paquita Escribano.

ROYAL—
A las 21. Espectáculo de variedades.

SOLIS—
Como lo sabe, Raquel Meller nació en Francia, de padres españoles. Su verdadero apellido es Raquel Meller Carrión. Su primera función en Madrid, fué en el Circo Price, ante la princesa de Asturias, que la mandó llamar para que cantara una de sus canciones. Su verdadera consagración artística la ha obtenido en Buenos Aires, donde ha pasado la temporada de Navidad. Antes de que la función de la compañía del período artístico, le que 400 metros a Europa, fue acompañadas a España y a Montevideo, Argentina.

¡UN SEGNO D'AMORE!—
En el Marconi de Milán, fué el estreno de la notable comedia en cuatro actos, cuyo autor es el famoso Sacha Guitry. Se trata de una crítica de la dualidad al hogar: el adulterio, pero la impresión que ha producido en el público, es de verdaderamente conmovedora. Tanto, que la mayoría de los periódicos italianos, se han ocupado de la obra, con verdadera admiración.

ARTIGAS—
El debut de la compañía Lírica Argentina, con una zarzuela española, Marcián en "El potro salvaje", es una cosa muy de recomendar, así el niño prodigio que tanto se ha hecho oir en Montevideo, Buenos Aires.

Hoy hará su presentación la primera actriz Antonia Herrero en el sainete criollo de Ferrando, "Martingalas", al que seguirá en la noche, el estreno de "La banda de trompetas".

ARTIGAS—
El día Gardell-Razzano y la temporada Paquita-Escribano, siguen gozando del favor del público que concurre numerosos a los espectáculos que estos ofrecen.

Para mañana, el juego "Millonguita" es gana una merecida ovación, como ha hecho de este una verdadera creación.

ROYAL—
El público sigue llenando todas las noches el amplio salón del teatro de Visconti, donde presenciarán con verdadero entusiasmo todos los buenos elementos artistas que forman parte del variado conjunto del cartel, y en el que se destaca el número de la Gran Orquesta magnífica Edith Fitzwater; Gadbuttlazzone, el excéntrico bailarín portugués; el simpático cantante nacional Gardelito, y el bailarín Alvarez de gran mérito. Mr. Poly, con su perro amaestrado, se destacan en sus respectivos puestos con actura.

EL TEATRO DEL PRINCIPE DE MADRID y la Presentación de la Comedia Quinteriana—

MADRID, 11—Se efectuó en el teatro de la Princesa la presentación de la compañía Quinteriana, que ha de trabajar en el mismo, y el genitivo, cuya presentación en las tablas de aquel coliseo, se ha hecho con vivo interés. El estreno de la obra, ha sido uno de los más interesantes de un acontecimiento, tanto por el valor de la obra, como por la forma afectuosa con que fueron recibidos los autores, tanto por el número y calidad de los concurrentes. Dinamarca, Suecia, Noruega, Holanda y los Países Bajos estudian la situación de su emigración. Italia, Polonia, los estados eslavos, España, Portugal, Serbia, Turquía, Armenia, Rusia y los poderosos centrales están en peligro de despoblarse. Los austriacos y los alemanes no esperan sino que se firme la paz con sus gobiernos. El mismo Wallis salió para Washington con el objeto de tener algunas conferencias con los miembros de los comités de la cámara y el senado sobre inmigración. Hace observar que de los países escandinavos llegan muy buenos inmigrantes, pero advierte que no es fácil de conseguir, vinieron de en grandes cantidades de Polonia, la cual está remitiendo más judíos que ningún otro país. Dice que hay 1.000 inmigrantes indaminibles y que los hospitales están llenos de enfermos. Mala nutrición, enfermedades contagiosas, condiciones insalubres en el país de origen, suciedad, son epidemias reinantes entre los inmigrantes. Agrega Wallis que tiene ningún conexión con sociedades radicales, pero que sólo sus ideas y no se pueden leer sus intenciones.

Figuras que desaparecen

EL FILOSOFO E HISTORIADOR CROZIER

Ha fallecido en Londres el conocido filósofo e historiador John Beattie Crozier, que había nacido en el Canadá en 1849. Entre sus libros llamó mucho la atención "La religión del futuro" y "Civilización y Progreso" y su último libro de hace años "La Sociología, aplicada a la política práctica". Era doctor ad honorem de la Universidad de Toronto.

EL GENERAL MARAZZI

Los diarios de Roma dedican extensas negrologías al general Portunato Marazzi, fallecido ayer en la ciudad de Crema, y recuerdan los grandes servicios que el extinto había prestado al país, especialmente durante la gran guerra.

El conde Fortunato Marazzi, antes de ser senador, perteneció a la Cámara electiva representando a la circunscripción de Crema por diversas legislaturas. Fué subsecretario de Guerra en 1906, en el gabinete Sonnino que duró cien días. El general Marazzi había nacido en Crema el 19 de Julio de 1851.

Escuela Militar

EXAMENES DE FIN DE CURSO

Se iniciaron los exámenes en la Escuela Militar. El general Ramassa, director, y el cuerpo de profesorado de la Presidencia de la República, los presidieron ayer tarde y mañana, debiendo terminarse el sábado, que se clausura. Quedan:

Alumnos examinados

Alcibra 2.a parte—José A. Bauzá, Ernesto R. Pujol, Rivera A. Rodríguez, José A. Ribas, Ramón Cardozo, Víctor Hugo Olivera, Juan C. Mordeen, Pedro V. Tejera, Ricardo Gonzálvez, Aparicio Suárez, Manuel A. D'Ursi, Ernesto J. Ramos, Pablo A. Amaral, Guillermo Ramírez, Juan C. Blanco, José Luis Tabarino, Alberto Suárez, Atilio Cuttinella, Domingo Menendez, Servando Castillo, Juan Fernández, Héctor Jorge, Juan Pío Jacobo, Héctor Castro, Pablo Fernández, Carlos A. Madrioni, Guillermo Stphens, Ra-

COMISION OFICIAL DE TRIGOS

OFERTAS DE VENTAS

La Comisión Oficial de Trigos oye ofertas para la provisión de 500 toneladas de trigo, hasta 80 kilos por hectólitro, al precio de $ 7.00 los 100 kilos con bolsa, puesto punto de embarque, Puerto Montevideo.

Las propuestas deben ser dirigidas a dicha Comisión, en el Ministerio de Industrias.

45en.12.

BANCO ITALO BELGA

CALLE ZABALA, 1412

Admite depósitos en CAJA DE AHORROS

Abonando los siguientes intereses:

6 o|o anual hasta . . . $ 1.000.00
5 o|o anual desde 1.001 hasta $ 10.000.00

Telas exclusivas para sus creaciones acaba de recibir expléndido surtido.
SATIN ROMAIN, MALMAISON, ONDOGANTE, CREPE RETORS, SATIN CREPE, SATIN DOUBLE FACE, SATIN IMPRIME, etc.
SERGIDOR, SERGE, COTE CHEVAL, CACHIMIRE para sastre.

Gran novedad en tonos.—Hacemos de medida trajes sastre $ 55, traje fantasía seda $ 55

5844-enr.31.

77-ener.12,14,16.

MAISON MARTIN

PARAGUAY, 1328

CASA DE COMPRAS EN PARIS
4, Rue Vaïen Ciennes

Universitarias

LECCION DE ENSEÑANZA SECUNDARIA Y PREPARATORIA.

Cátedra de francés

Por el Ministerio de I. Pública se dictó una resolución nombrando catedrático titular de francés de la Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria, con la obligatoriedad de 6 de Octubre último al Sr. Sebastián G. Etchebarne, en mérito del resultado obtenido en el concurso respectivo.

Cátedras de Historia Natural

Sobre este asunto se dictó la resolución siguiente:

Vista la precedente nota del Señor Decano de la Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria, relacionada con la emisión padecida por el Consejo de la misma, al terminarse el 24 de Marzo de 1915, las pruebas del concurso para la provisión de dos cátedras vacantes de Historia Natural en la referida Sección.

Resultando que el jurado que presidió el concurso resolvió por unanimidad de votos, proponer la adjudicación de las cátedras vacantes a los doctores Roberto Berro y Carlos A. Torres de la Llosa; pero concedió la elevación del fallo con el cambio de las autoridades de la Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria, esta circunstancia hizo que omitiera su conformidad y elevara las propuestas a la aprobación del Poder Ejecutivo.

Considerando que advertida ahora la omisión padecida, el Consejo de la Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria ha ratificado en todas sus partes el fallo del Jurado y propone al doctor Carlos A. Torres de la Llosa, para Catedrático titular del aula de Historia Natural, con la obligatoriedad del 24 de Marzo de 1915, no haciendo lo propio con el doctor Roberto Berro por cuanto fué designado Catedrático Honorario de la misma materia, en 25 de Septiembre de 1917, al ser electo diputado nacional.

Por estos fundamentos el Consejo Nacional de Administración en acuerdo con el Ministro de Instrucción Pública, resuelve: Nombrase, al doctor Carlos A. Torres de la Llosa, Catedrático titular de la cátedra Historia Natural en la Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria con la antigüedad del 24 de Marzo de 1915, en mérito al resultado del concurso celebrado en la misma fecha.

Cuestión personal

ENTRE LOS CONCEJALES CHANAS, RUIZ Y DUFOUR

Una carta abierta dirigida por los concejales de Soriano señores Rogello C. Dufour y Avelino González Chana a un colega, Lorenzo Angel Ruiz y N. Fernández, desmintiendo que existiera la compromisoria creada entre los concejales para la designación de comisiones, provocó un lance personal entre los señores Chana y Dufour. Los padrinos del primero fueron el doctor Raúl Bogliacciul y señor Domingo Rivera, y del segundo los señores Juan G. Munyar y Julio Alberto Lista. No accediendo el señor Dufour a la retractación exigida por el señor Ruiz y no concordando los padrinos respecto a cuál era el ofendido, se acordó con la ley se elevó el asunto a un tribunal de honor. Este, quedó constituído por los señores Jorge Sífridi, N. Fausto Madrid y Arturo Pablo Lacerda, y pidió resolviendo que no existía ofensa que justifique el duelo.

Próxima llegada de excursionistas norteamericanos

EL 29 DEL CORRIENTE ZARPARA DE NUEVA YORK PARA EL PLATA EL VAPOR "EBRO".

En el vapor "Ebro", perteneciente a la Pacific Steam Navegation se embarca a fines del presente mes de Enero de Nueva York un número de conocidos hombres de negocio, los cuales realizarán una visita prolongada por los países sudamericanos y con especialidad por los países platenses. Esta organización, como la de la visita que anteriormente nos hicieron, está dirigida por la American Express Company e indiscutiblemente se debe en su mayor parte a la propaganda que hicieron los primeros visitantes, los cuales han encontrado aquí toda clase de facilidades y atenciones por parte de las instituciones oficiales, así como también del público en general. El vapor "Ebro" trae 2.8 3|5. En los últimos 1200 metros 1.16 a la base de Sowray, con 1.4 en el último metro. Dominba la hija de Delarey.

PARTIDAS

THEO, ofrecido por Benjamín Gomez, hizo los 700 metros en 42 4|5.

MAORI, con la monta de Moreno anduvo 800 metros en 48 3|5 con 18 2|5 en los últimos 200 metros.

COLILLERO, conducido por Benjamín Gómez cubrió 1.000 metros en 1.12.

CYPRIEN, con la monta de Mendoza hizo una partida muy suave sobre 800 metros, marcando 1.18.

RASTA, bajo la dirección de Benjamín Gómez, cubrió los 1.000 metros en 1.26.

URBANO, con Rivero, a la puerta del Sol y Sombra hermano Shamrock, hicieron 600 metros en 38 3|5.

BLANCA, con Feliciano Gómez, trabajó al freno sobre 1.000 metros, empleando 1.14.

HERMIDA, conducida por el primero Jockey que actúa entre nosotros, hizo 49 1|5 en la partida de los 800.

PERTINAZ, piloteado por Benjamín Gómez, ensayó sobre 2000 metros, empleando 2.15 los primeros 1000 en 1.11 empleando 1.04 los últimos 1.709 con 14 en los últimos 200.

TRAPAL, con la monta de B. Batista, cubrió 2000 metros en 2.12 3|5. En los últimos 1000 metros 1.10 apareado a Xtaflex, conducido por Benjamín Gómez.

SOROCABANA, bajo la dirección de Antonio Batista ensayó también sobre 2000 metros mismo 2.09 3|5.

Corrió 40. Herizi 40. Gallinita 40. Cuchillero 47. Bulldog 40. Cristalino 53.

La declaración de forfait para mañana es el miércoles 12 a las 3 p. m.

El criador del vencedor del Villanueva

Como se sabe, este ha nacido en el Haras Punta Lara. Pero su criador es de acuerdo con las reglamentaciones Hípicas, el propietario de la yegua madre en la epoca del nacimiento. Pues nada, el criador corresponde, por lo tanto, al estimado caballero poseído de todas las cualidades de un perfecto caballero, que es el doctor Benjamín Gómez.

Cabe decir que el Sr. Guillermo Thiriet y el Sr. Juan Bay Ronald, en Auf Wiedersehen, por Adieu, Nada en el haras Punta Lara el 15 de Setiembre de 1917, según la posición el calendario de carreras, nacía el ejemplar que es el doctor Benito Villanueva. Cabe decir que el ejemplar fué entregado por el haras Ojo de Agua en 1919, en $ 6000, al caballero Juan Gómez.

Así, ahora de Cabe, los cuadrados en Gran Bretaña en 250 guineas, para D. Luis Zabala, propietario de las Punta Lara, demostró Auf, importada en el mismo 17, que pasaron a poder del doctor Villanueva, siendo actualmente de propiedad del haras Ojo de Agua.

Así quedó vacía de Cellero en 1918. En 1919 dió una potranca por Cellere, zaina colorada, de nombre Alsha, que será presentada en las próximas ventas.

Si los laureles del triunfo correspondieron a una caballeriza uruguaya, los honores de la jornada son para el haras Ojo de Agua, en donde nacieron Cald y también Gaulois, que, a pesar de ser derrotado, cayó defendiendo su valiente nombre.

Sándal, al padre de Cald, fué importado por el señor Luis Calcagni, quien lo adquirió en la suma de 2.000 libras esterlinas. Es preciso infimo se debió a que el propietario de Sándal fué víctima de la guerra y las negociaciones de aquél quedaron anuladas.

Luego Sándal, adquirido por el haras Ojo de Agua, ha dado pocos productos, entre ellos a Cald, que nació en otoño y es hijo como uno de los sementales de

ECOS DEL TURF

Las reuniones próximas

INSCRIPCIONES Y HANDICAPS DIA 13—

Premio Remate—2.400 metros.
Vanadium $ 500, 54 kilos. Ibabura 500, 52. Colillero 500, 54. Iroquito 11 500, 53. Blandengue 500, 49. Don Tomás 500, 54.

Premio Portal—2.000 metros.
Champ de Mars 55 kilos. Quiz 55. Upperciel 54. Bulldog 55. Carafero 48. Aranto 55.

Premio Quo Vadis?—1.300 metros.
Neptó 54 kilos. Gilsey 54. Ibabura 54. Cristalino 54. Cañuelo 56. El China 54. Cara Pedra 53. Sieler 56. Petain 52.

Premio Pelota—1.200 metros.
Cambio 54.

Premio Thalassa—1.200 metros.
Sebeka 54 kilos. Cerro 54. Nombre 54. La Rosa 54. Tranbe 54. Máscara Roja 54. Marr 54. Blanca 54. Filigrana 54. Robelda 54. Norway 54.

Premio Caldeón—1.600 metros.
Playera 49 kilos. Sorocabana 51. Fedrelia 44. Gilsey 51. Remembranza 52. Anica 44.

Premio Palospavo—2.000 metros.
Gringo 54 kilos. Quaker 61. Lago Tenda 54. La Sourer 46. Chincilla 41. Tarnow 40. Prendusky 55. Garzón 53. Volcán 58. Guillo 47. Calpolí 46.

DIA 16—

Premio Remate—1.600 metros.
Tete d'Alimette 2 500, 49 kilos; Champ de Mars 1.200, 52; Lindada 1000, 54. Ibabura 500, 49; Harpón 500, 46; Amazona Estor 500, 45; Mast 500, 46; Vicente 500, 46; Antevé 500, 44.

Premio Arazatí (1916)—1.500 metros.
Farandul 51 kilos. Red Fox 54. Flor de Fango 52. Ventora 54. Parilla 51. Mi China 52. Cachimba 54. Cara Pedra 54. Ilo 54. American Boy 51. Endurance 51. Blusa Vida 51. Nahuróm II 54. Carpetero 54. Vargabunda 52.

Premio Lices (1918)—1.500 metros.
Garrafal 54 kilos. Bete Noir 54. Mond'Or 54. Retoño 54. Chimbazo 54. Papirus 54. Tifón 54. Almirante 54. Sabiá 54.

Premio Mitucha (1917)—1.300 metros.
Basurita 57 kilos. Miss Polly 46. Pegajosa 56. Flor de Panzo 46. 32. La Vie 44. Vergbunda 44. Black Arrow 46. La Noche 46. Remembranza 51. Bulldog 52. Hechicera 51. Bulldog 52. Sombrero 49. Roldán 49.

PRENDIO BUENOS AIRES—2.400 metros.
Gaulois 59 kilos. Cuid 59. Alcazar 57. Ford 11. Sabre 50. Patitieso 49. Chimango 48. Shamrock 48. Sorocabana 46. Dreaming 45. Pumpel 45. Sagrario 48. Marcelaino 48. Misterio 48. Lilsal Gómez 48. Pasaporte 48. Camila 48. Pino 48. Xtor 48. Carlitón 48. Red Fox 48. Sin Gin 48. Lagunero 48. La Source 48. Nubarrón II 48.

Premio Rubí (1919)—2.000 metros.
Percinac 56 kilos. Daino 57. Carillón 49. Upperciel II 48. Tarpeya 48. Don Gil. Don Gregorio 49. Pieterial 57.

Premio Quaker (1920)—1.600 metros.
Royal Sir 59. Coquimbo 58. Argirina 4. Grifino 49. Pegalosa 46. Rasta 45. King George 46. Tarnow 40. Volcán 53. El Tintorero 53. Bete Noir 52. Cinco Tortazos 49. Fusiler 49.

Premio Casinos (1920)—2.000 metros.
Quaker 51 kilos. Alma Negra 59. Tolino 54. Vergbunda 52. Urbano 42. Gazón 43. Marcotón 49.

Vida Social

EL HONOR DEL MINISTRO DE CHILE Y SU ESPOSA—

Esta bella fiesta tuvo lugar anoche se celebró en el Parque Hotel, en honor del Ministro de Chile en el Uruguay y de su esposa Carmela Mackenna, con motivo de su regreso de Santiago.

Comenzó con un magnífico cóctel, que reunió a un crecido número de personas, entre ellas altos magistrados, conocidos caballeros y muchas damas y niñas de sociedad. Se desarrolló en un ambiente cálido, pasándose luego al comedor, donde el salón de baile donde durá la reunión hasta la mañana. Fué una fiesta de gran brillantez, digna del distinguido diplomático y de su esposa.

EL INSTITUTO VERDI—

En este Instituto darán hoy comienzo los exámenes de los alumnos de la profesora de la Coro Goyo Olivencia de Mestres y vuyo programa ya habíamos dado.

Se trata de un programa selecto, figurando en él números de gran clásica, que requieren no solo las condiciones de los cantantes sino del talente musical.

Un núcleo crecido de familias, distinguidas en este medio, asistirá a esta fiesta, que como siempre, anunciado se realizará durante los días de hoy y mañana, a las 9 y 30 de la noche.

BENEFICIO BENEFICA—

Con mucho éxito se realizó la reunión de beneficencia organizada por la Sociedad Pro Ciegos, en el Parque Hotel, en la cual se ha logrado un número de personas que se dieron cita a la fiesta, en casa del señor Julio Pérez.

Los días transcurrieron en un ambiente de estricta intimidad, la boda de la señorita Sara Madalena con el señor Eduardo Gomes Haedo, que tiene lugar hoy, reunirá en torno de la distinguida pareja, que por la calidad de sus amistades y su actuación ocupa lugar destacado en el círculo social, a un núcleo de personas. Relaciones íntimas de personas conocidas, relacionado con este acto, que se verificará en casa del señor Eugenio Madalena, en la calle 25 de Mayo, circula la siguiente: Eugenio J. Madalena participa a usted el enlace de su hija Sarah con el señor Eduardo Gómez Haedo, que se efectuará el 12 del corriente. — Montevideo, Enero de 1921".

Eduardo Gómez Haedo participa a usted su enlace con la señorita Sarah Madalena que se efectuará el 12 del corriente. — Montevideo, Enero de 1921".

—Efectuose en la mayor intimidad la boda de la señorita Maria Barbat con el señor Alberto Riella.

—Hoy, la nota social, la da la boda de la señorita Carmen Urioste, presidenta de la Sociedad, con el doctor Fernando Acosto Haedo, distinguido médico. La ceremonia religiosa se verificará en la Iglesia de Nuestra Señora de Lourdes, a las 16 de la mañana, apadrinándola la señora Adela L. de Urioste, madre de novia, y el señor Luis Alberto Haedo hermano del novio. En el contrato civil que será autorizado hoy a las 5 de la tarde en la residencia de la novia en la calle Uruguay, se desempeñará por parte de la señorita de Urioste los señores: doctor Carlos M. Urioste, doctor Carlos Ivanovicz Herrera, doctor José P. Urioste y por el doctor Abondo Haedo, los señores: doctores Américo Ricaldoni, doctor Ricardo Braseras y José Gómez Brizuela.

DAMAS—

Procedentes de Buenos Aires, llegaron en el Gran Hotel Pirápolis, la Excmo. Sra. Duquesa de Ciera, Herberto Jordan e hijos, Vicente Cilado Pérez y su familia, doctor Scanavino, Manuel Napoleón y familia, familia de Rivera, N. Landinez y señora.

BANQUETES—

El viernes próximo se verificará en el Hotel La Alhambra un banquete en honor de amigos obsequio al doctor Arturo Carbonell Pobail, con motivo de su próximo enlace. Las adhesiones se reciben en la Secretaría del Consulado Español hasta el día de la demostración.

—Tuvo lugar el banquete en honor del señor Antonio Chiarino Ravenna, con motivo de su terminación de su carrera de arquitecto. Fué una demostración de cariño y afectuosa que ocurrió en un ambiente de sana alegría, que bien se explicaba, teniendo en cuenta el feliz acontecimiento que se estaba aun. De la fiesta Gracia Morales, Folle Shaw Alcoba Carmelez y señor Alfredo Nebel.

—El joven Fernando C. Fonseca, ha llegado a nuestra capital, con procedencia de Buenos Aires, donde contraerá enlace, dentro de breves días, con la señorita Laura Marrone.

—Para Río Negro, desde donde seguirá a Rivera y de allí al interior del Brasil, el señor Pedro Ortiz Sana, acaudalado hacendado brasileño.

—Regresó a Florida el señor Rodolfo Fontes.

—De San José, han llegado para la boda Costa Puig-Abogado, el Héctor E. Abó acompañado de su familia, la señorita Laura García Mallarini y la señora Magdalena G. M. de Frades y sus hijos.

—Ha llegado de su establecimiento de campo en Florida, el señor Atilio Chiazzaro Fernández.

—Para San José el señor Israel Parsons.

—Para Colonia el señor Justo Reyes.

—De Rivera el señor Antenor A. Pereira, haciendo de aquel departamento.

—Han llegado las señoras Carlos de Jovellanos y Adolfo Horta y su hermana Sara.

—De Buenos Aires, se han trasladado a Colonia, los señores Alberto Ricardo Lebrero y Salvadorina Servetti. De allí vendrán a Montevideo.

—Para Colonia, se ha establecido de campo en Minas, el ingeniero Carlos Pomeroy, su esposa y sus hijos.

—Para el balneario Solís, el doctor Isaías Chacravitz y su esposa Gurzón Casarauila.

—Ayer partió para su estancia en Cerro Chato, el doctor Alberto Hocage de Williams, y su hermana soltera, la señorita Adela Williams Larrañaga. El doctor Camilo R. Williams y su esposa María del Rosario Burton Ramírez, se quedan por el número destinado el viernes próximo.

—Ayer llegó de Buenos Aires, el señor Alejo Marsano Reyes.

—Para San José el señor Carlos Zabinowicz Fernández.

—De Minas llegó el señor Diego Pasola.

—Ayer partió para su estancia en Durazno, el señor Juan Vilaró Urazza.

—Partió hoy para Rivera el oficial 1.o de la Jefatura de aquella ciudad, mayor Clemente Lujuria.

—De Minas llegó la señorita Esmeralda Varela Hegrini.

—El señor Juan V. Sampard partió para el Salto.

—Para Montevideo, Manuel Negro el señor Juan Reissig.

—La señora Luisa Morató de Sierra y los jóvenes Anastasio y José Pedro Sierra, de la estancia en Florida, Modesto Rodríguez.

—La afluencia de veraneantes argentinos, es este año extraordinaria. Toda una población de Cremona, Rosario, Buenos Aires, Mendoza, Tucumán, Santa Fe, Rosario, Tucumán, Santa Fe, Mendoza, Buenos Aires, Cremona, Rosario, Rosario, Cremona, Rosario, Cremona, Rosario, Cremona

NOTICIAS GENERALES DEL EXTRANJERO

DE NUESTROS CORRESPONSALES Y DE LA AGENCIA HAVAS

OTRA ENTREVISTA DE KRASSINE

CUERDO COMERCIAL ENTRE EL SOVIET Y HOLANDA

LONRES, 11 — El comisario de comercio del soviet, Krassine, celebró una nueva entrevista con el Ministro, Mr. Robert Horne.

Se sabe que Krassine partirá esta tarde para Rusia.

NUEVA YORK, 11 — Comunican de La Haya que según los diarios la Rusia de los soviets proctura concluir un acuerdo comercial con Holanda, pero el Ministro de Relaciones Exteriores se opone a la entrada de Krassine en el país.

VARSOVIA, 11 — El viaje del mariscal Pilsudski a París ha sido interpretado como una fase del convenio entre los dos independientes de esas naciones.

Los círculos polacos comentando el viaje, dicen que contribuirá al establecimiento de relaciones más cordiales con los miembros de la "Entente", especialmente en la cuestión de Danzig, que es la exportación de Polonia en la línea de navegación de la Europa central oriental.

Los sucesos de Irlanda

DUBLIN, 11 — Un automóvil militar cargado por una señora y dos oficiales cayó en una emboscada tendida por los sinfeinistas en el puente de Charlemont, en Dublín.

El automóvil quedó acribillado a balazos, resultando herido uno de los oficiales que viajaba en él.

DUBLIN, 11—La primera declaración pública de Mr. Lloyd George, el jefe de los sinfeinistas, señor de Valera, refuta los cargos formulados en Londres, en el sentido de que los complots alemanes de 1918. Dice que los documentos relacionados con el caso no son dignos y constituyen la demostración de que esos complots fueron fraguados por fabricantes de bombas profesionales, por el gabinete británico clandestino, con el propósito de favorecer a los militares que han cometido todo género de horrores en Irlanda y librarse de la responsabilidad de todos los perjuicios causados por la última guerra. Los documentos en los que se refieren a mí—agrega—prueban la audacia para mentir que un puesto en evidencia diariamente los actuales ministros británicos, cuando dan hechos declaraciones respecto a los sucesos de Irlanda, parece que estos oficiales designados para emitir tanto al propio pueblo como a los extranjeros. Nosotros conocemos la verdad y la publicaremos en el momento oportuno, si es desfigurar deliberadamente. Nosotros lo tomaremos en cuenta cuando debamos para apreciar la honradez de las proposiciones que emanen de ellos".

Francia

Las tropas negras en territorio alemán

Propaganda germana

PARIS, 11—La campaña contra las tropas negras se reanuda por parte de los alemanes con ánimo renovado que nunca.

En su voluntad de forzar, cueste lo que cueste, la opinión de los países extranjeros, Alemania se prepara para hacer divulgar a través del mundo una ola de documentos preparados por sus oficinas de propaganda.

Se sabe que 30.000 impresos sobre conferencias, 10.000 afiches ilustrados, 10.000 tarjetas postales, 2.000 informes sobre las manifestaciones de profesores de música, 2.000 llamados de médicos y 4.000 cartas privadas van a ser distribuídas en el extranjero debidamente impresos.

Para estrestemar en Alemania la campaña emprendida contra Francia, es indispensable la continuación de esta campaña.

Las reuniones de propaganda se continúan sin interrupción de parte de la Liga de Rhin, pero esta propaganda a porfía y los diferentes meetings celebrados en Wiesbaden y en Carlsruhe tienen por lo menos la ventaja de poner de relieve claramente el verdadero objetivo de la propaganda alemana.

Estos actos con organizados bajo los auspicios de la "Deutch not hund Eilmattionst" cuyo fin es el de mantener en las regiones ocupadas el odio contra Francia y con ello hacer imposible provocar, hace algunos meses, huelgas en el territorio del Rhin.

Las últimas manifestaciones alemanas demostraron que fin de los propagandistas alemanes era simplemente el de obtener la anexación de la orilla izquierda del Rhin por los ejércitos franceses.

La cuestión de las tropas negras, no es más que una máquina de guerra para librarse en primer término de las tropas negras y una vez obtenido este resultado, hacer lo mismo con las fuerzas blancas.

Esta maniobra aparece en el diario "Kreuzzeitung" del 5 del que se desculpe claramente en un artículo de fechas 12 de diciembre de 1920 en el cual se lee:

"El juicio que tiene los alemanes sobre las tropas francesas blancas es que estas están compuestas de hombres de lo más bajo, más brutales y más inmorales que no lo son sus compañeras negras".

"Estas tropas blancas forman hordas sin disciplina ni buenas costumbres que están alejadas de toda cultura".

"Las tropas coloniales, dice el mismo diario, con fecha 14 de Diciembre, superan todavía a sus camaradas negros, en brutalidad y en bestialidad".

La desocupación en Francia

Planes del gobierno

PARIS, 11—El gabinete está estudiando seriamente las medidas que conviene tomar para remediar la desocupación a 350.000 obreros mecánicos que están sin colocación, con objeto de poner fin a la situación que se empeora de día en día con todas las fatalidades para el comercio y amenazando con el aumento de número de desocupados.

Según se cree el 21 de Diciembre último el número de obreros desocupados era de 300.000 a 350.000 y han aumentado desde entonces y hoy se calcula que pueda haber de 500.000 a 1.000.000 de obreros sin trabajo.

Uno de los medios que se proponen para dar trabajo, es el de hacer trajes civiles con el resto de la tela destinada a los uniformes del ejército, que quedó después de la guerra.

También se indica la idea de suministrar a muchos desocupados en tempo la demolición de las fortificaciones de París y construir dos mil casas para familias numerosas en los sitios que deberán libre las demoliciones efectuadas en el fuerte.

Al mismo tiempo, se tratará de intensificar la obra de reconstrucción en el norte del país, con lo que se ofrecerá trabajo a muchos hombres.

El gobierno trata además, la posibilidad de emprender obras públicas de gran importancia y de perfeccionar el sistema de cañas y vías férreas.

En el gabinete francés

RENUNCIA DE M. RICARD

PARIS, 11—Ha presentado dimisión el Ministro de Agricultura M. Ricard.

Se cree que M. Tournigre reemplazará a M. Ricard como Ministro de Agricultura.

EL GENERAL CIVELLE CONDECORADO

PARIS, 11 — Al ex generalísimo Nivelle le ha sido acordada la Gran Cruz de la Legión de Honor.

LA TRASMISIÓN DE LA PRESIDENCIA DE LA LIGA DE LAS NACIONES

EL SESOR DA CUNHA ACEPTA EL CARGO

PARIS, 11 — El Embajador de Brasil en esta capital, señor Da Cunha, ha recibido una carta del señor Hymans, Presidente de la Asamblea de la Liga de las Naciones, transmitiéndole oficialmente la proposición de que el Presidente del Consejo de la Liga para cuyo cargo fué elegido recientemente el señor Da Cunha.

El referido Embajador presidirá la reunión del Consejo que tendrá lugar en Ginebra en el mes entrante a cuyo efecto salió ayer tarde para Suiza el señor Da Cunha el 25 del actual.

El señor Da Cunha descaba declinar la Presidencia de la Asamblea de la Liga a causa del estado precario de salud de su esposa, pero la insistencia del Consejo ha hecho que la aceptara.

Importantes declaraciones de Mr. Léygues

EL CUMPLIMIENGO DEL TRATADO DE VERSALLES

PARIS, 11 — El profesor de la Universidad, Mr. Basch, Vicepresidente de la Liga de Derechos del Hombre, da en el diario "Ere Fouvelle" detalles de una entrevista que tuvo con el Primer Ministro, Mr. Leygues, el día siguiente de aquél en que se hizo cargo de la Presidencia del Consejo de Ministros.

Mr. Leygues declaró especialmente: "Juzgamos la ejecución del Tratado de Versalles Tratamos de exigir lo que es debido, nada más, si nada menos.

Exigirlo sin flotre y sin dulcificación, con firmeza y clara inquebrantable, he ahí la regla.

Es necesario que Francia continúe a la cabeza de las democracias y permanezca fiel a los grandes principios de la Revolución Francesa.

Mr. Leygues, con voz firme, prosiguió diciendo: "Europa continúa teniendo 40 grados de fiebre y Francia, Alemania no llegan a mantener relaciones normales; pero para que esta colaboración llegue a ser posible es necesario que Alemania cumpla realmente sus obligaciones y repare lo que se comprometió a reparar".

Hablando de Rusia, el Presidente del Consejo dijo que no tiene la intención de intervenir en los asuntos interiores de Rusia y que el derecho de los pueblos a elegir libremente de ellos mismos continúa intacto.

El bloqueo de Rusia no existe más y Francia sigue siendo contagiada fiel y sincera del pueblo ruso.

Los franceses, terminó diciendo Mr. Leygues, están sufridos, por lo demás a comerciar con Rusia.

AUDIENCIA A UN EMBAJADOR

PARIS, 11 — El Primer Ministro, Mr. Leygues, recibió en audiencia al Embajador de Norte América en esta, Mr. Hugo Wallace.

Importantes declaraciones de Mr. Léygues

EL CUMPLIMENGO DEL TRATADO DE VERSALLES

PARIS, 11 — El profesor de la Universidad, Mr. Basch, Vicepresidente de la Liga de Derechos del Hombre, da en el diario "Ere Fouvelle" detalles de una entrevista que tuvo con el Primer Ministro, Mr. Leygues, el día siguiente de aquél en que se hizo cargo de la Presidencia del Consejo de Ministros.

Mr. Leygues declaró especialmente: "Juzgamos la ejecución del Tratado de Versalles Tratamos de exigir lo que es debido, nada más, si nada menos.

Exigirlo sin flotre y sin dulcificación, con firmeza y clara inquebrantable, he ahí la regla.

Es necesario que Francia continúe a la cabeza de las democracias y permanezca fiel a los grandes principios de la Revolución Francesa.

Mr. Leygues, con voz firme, prosiguió diciendo: "Europa continúa teniendo 40 grados de fiebre y Francia, Alemania no llegan a mantener relaciones normales; pero para que esta colaboración llegue a ser posible es necesario que Alemania cumpla realmente sus obligaciones y repare lo que se comprometió a reparar".

Hablando de Rusia, el Presidente del Consejo dijo que no tiene la intención de intervenir en los asuntos interiores de Rusia y que el derecho de los pueblos a elegir libremente de ellos mismos continúa intacto.

El bloqueo de Rusia no existe más y Francia sigue siendo contagiada fiel y sincera del pueblo ruso.

Los franceses, terminó diciendo Mr. Leygues, están sufridos, por lo demás a comerciar con Rusia.

AUDIENCIA A UN EMBAJADOR

PARIS, 11 — El Primer Ministro, Mr. Leygues, recibió en audiencia al Embajador de Norte América en esta, Mr. Hugo Wallace.

Ya llegó el CITRAL

Refresco ideal

(Aviso rotativo.)

Inglaterra

EL EMBAJADOR DE FRANCIA EN LONDRES, M. DE SAINT AULAIRE

LONDRES, 11 — Ha llegado a esta capital el Embajador de Francia en la Gran Bretaña, Mr. de Saint-Aulaire.

Este diplomático fué recibido en la estación férrea por el personal de la Embajada Francesa, los representantes del Ministerio de Relaciones Exteriores y notabilidades de colonia francesa.

IMPORTACIONES Y EXPORTACIONES DEL JAPON

LONDRES, 11 — Informan de Osaka que las exportaciones japonesas en Diciembre se elevaron a 37.454.000 yenes y las importaciones a 104.662.000 yenes, mostrando una disminución de 15.500.000 y 19.000.000 yenes, respectivamente, comparadas esas cifras con las de Noviembre de 1920.

Además, las importaciones y exportaciones en Diciembre demuestran una disminución de cien millones de yenes cada una, comparadas con las de Diciembre de 1919.

Francia

EL PAPEL GENERAL

BUENOS AIRES, 11 — La Federación Obrera Marítima reunirá el jueves próximo a los delegados que confeccionarán proyecto sobre la declaración del paro general para el domingo próximo de noche.

COLISION DE VAPORES

—Se produjo en el Río de la Plata, cerca del puerto, una colisión entre dos vapores, uno de gran tonelaje, ocasionando el otro, averiándolo seriamente y abordándole un rumbo de agua de ocho pulgadas.

El buque averiado fondeó en la dársena para su reparación.

LOS DOS VUELO DE CHAVES

BUENOS AIRES, 11—El ministro de 1 Guerra de Italia, ha contestado al telegrama de felicitación que le envió el ministro de la Guerra sobre el primer vuelo aéreo efectuado por el aviador brasileño Chavez.

CONFERENCIAS DIPLOMATICAS

BUENOS AIRES, 11 — En el ministerio de Relaciones Exteriores se ha recibido el telegrama del ministro de la Argentina en Austria, señor Pérez, comunicando que los diarios de Viena relatan amablemente la visita que le hizo el presidente Yrigoyen.

EL BANDOLERISMO EN AUGE

BUENOS AIRES, 11 — Comunican de Santa Cruz que continúa el éxodo de las poblaciones de la región patagónica con destino a Chile debido a los ataques de los bandoleros.

Se han enviado a esa región refuerzos de tropas de marina.

Anoche llegaron a Buenos Aires numerosos elementos malsanos debido a la frecuencia de los asaltos en el barrio de la Boca.

NUEVOS VUELOS

BUENOS AIRES, 11 — Si las condiciones del tiempo lo permiten, el aviador Olivera iniciará mañana un raid de mil kilómetros, partiendo de Tandil y pasando por Bahía Blanca hasta llegar a Buenos Aires.

EN MONTON

BUENOS AIRES, 11 — El ministro de Alemania en esta Von Pauli, ha comunicado que el presidente de Alemania le ha encargado de transmitir al pueblo argentino su agradecimiento con motivo de los socorros enviados para los niños alemanes.

—Por el ministerio del Interior apareció hoy un decreto del Poder Ejecutivo convocando al Congreso a sesiones extraordinarias para el día 27 del corriente.

—Los chauffeurs han vuelto a declararse en huelga debido a que los obreros de la West India Oil Company, no han sido nuevamente admitidos en sus puestos.

Esta huelga se inició anoche y hoy los chauffeurs celebraron una reunión para solucionar este conflicto.

EN OBSEQUIO DEL INFANTE DON FERNANDO

BUENOS AIRES, 11—El jueves, el mismo día de la llegada del infante don Fernando de Baviera del Plata, se realizará en el Plata Hotel, la comida que le ofrece el ministro de Relaciones Exteriores y que debió realizarse días atrás, suspendiéndose por causas ya conocidas.

—En esta misma semana se ofrecerá al infante heredero una recepción en el Círculo Militar, por iniciativa de un grupo de jefes.

LOS HONORES AL ORBISO TERRERO

BUENOS AIRES, 11—El P. E. Nacional en acuerdo de ministros ha dictado los honores fúnebres que se efectuarán con motivo del fallecimiento del obispo, monseñor Terrero.

La bandera permanecerá izada a media asta y se le rendirán honores correspondientes a general de división.

Los gastos del sepelio serán costeados por el gobierno, de manera que los de su traslado a la Plata y de ahí a Lujan.

Ayer a la hora 1 concurrió el señor irigoyen a la casa mortuoria, acompañando el cortejo hasta la iglesia Constitución.

Durante todo el día de hoy el cadáver será velado en la iglesia, y mañana será llevado a Lujan, en cuya basílica será sepultado, según lo dispuesto en el acuerdo a una disposición testamentaria.

EL CONGRESO SOCIALISTA DE BAHIA BLANCA—LOS TERCERISTAS DERROTADOS—NO HAY ADHESION A MOSCU—CRAUSURA DEL CONGRESO.

BAHIA BLANCA, Enero 11—Tras de largas discusiones, casi de pugilato, ayer tarde el congreso socialista, el tema principal para que se había reunido, pasada ya la medianoche de ayer. Hubo gran agitación y vehemencia al insistir los terceristas en que se decidiese si el partido se vinculaba o rechazaba a la tercera internacional de Moscú. Se llegó a producir un verdadero incidente entre el concejal Dickmann y el señor Ferrari, al cerrar el debate el señor de Tomaso.

Puesto ya a votación el dictamen, se aprueba la separación del partido de la segunda internacional, por 103 votos contra 2 después los terceristas, que dicen no se pueda votar en partido político, pero que se les ha votado en general, promueven un formidable escándalo.

A tal punto llega el desorden que el presidente, doctor Justo, pide un voto de confianza para poder continuar al frente de la asamblea.

La adhesión a la tercera internacional es rechazada por 5013 votos contra 2656. Se pide entonces que se votacen, para saber si había adhesión condicional y también es rechazada.

El doctor Justo cierra el debate en un breve discurso, declarando que este congreso no tiene razón de ser.

La asamblea se puso de pie en homenaje a la memoria de Clúsen y en medio de vivas a la revolución rusa. Cuando se levantó la sesión eran cerca de las 4 de la madrugada.

RENOVACION DE LA CIRCULACION FIDUCIARIA

BUENOS AIRES, 11 — De acuerdo con manifestaciones del ministro de Hacienda, la Caja de Conversión, 425.000 billetes de 10 pesos, con un valor de 4.250.000 pesos.

Esar partida se destina a la renovación de los billetes que se encuentran en malas condiciones.

Brasil

INMINENTE REVOLUCION EN MATTO GROSSO?

RIO JANEIRO, 11—El diario "A Noite" dice que es inminente el estado de guerra en el interior de Estado de Matto Grosso, pues el partido político de Cuiaba, que es el partido más importante de ese Estado, ha llegado a esta capital a fin de preparar el levantamiento del Gobierno de Matto Grosso, que está en manos del partido opuesto.

El Presidente del Brasil visitará a Argentina

RIO JANEIRO, 11 — Circula con insistencia el rumor de que el Presidente del Brasil, doctor Pessoa, después del mes de Febrero, emprenderá un viaje a Buenos Aires, a bordo del acorazado "Sao Paulo".

EL DOCTOR PESSOA ES INVITADO POR EL GOBIERNO DEL BRASIL,

RIO JANEIRO, 11 — Todos los círculos bien informados, coinciden en que el Presidente, doctor Pessoa, aprovechará la ocasión que se les ha dispensado.

LOS AVIADORES HEARNE Y DE LAMARE. — UN DOBLE RAID A BUENOS AIRES.

RIO JANEIRO, 11 — Los aviadores De Lamare y Hearne convinieron en efectuar el raid aéreo desde esta capital a Buenos Aires partiendo el mismo día.

VARIAS

RIO JANEIRO, 11 — Continúa siendo objeto de elocuentes agasajos el aviador Eduardo Craves. Los diarios realzan la valiosa ayuda recogida que se le hizo ayer, a su arribo a esta capital, no obstante la lluvia copiosa que está durando varias horas.

—El príncipe Pedro y el conde d'Eu fueron recibidos en el palacio de Catete por el primer magistrado doctor Pessoa a quien aquellos agradecieron efusivas palabras de cortesía por la forma en que les dispensaron, así como, y muy especialmente, el levantamiento que pasaba sobre los miembros de la familia imperial.

—Los diarios ponen de relieve el gesto amistoso del Uruguay asociándose a los homenajes a los restos de los cinco aviadores por intermedio de su ministro plenipotenciario señor Ramos Montero, quien depositó una corona de bronce acompañó el cortejo fúnebre y participó en los demás homenajes.

—Ayer se reunieron cerca de 1000 médicos en la Sociedad de Medicina, a fin de estudiar los medios más prácticos para combatir la lepra.

Chile

Los averías del acorazado "España"

DALESANDRE OFRECE A REPUBLICA EL INFANTE FERNANDO.

[illegible]

Grecia

Inglaterra imita a Francia y considera insuficientes las explicaciones dadas

INGLATERRA APOYA A FRANCIA

LONDRES, 11—Los círculos de Inglaterra, imitando la actitud de su aliada Francia, hacen saber al Primer Ministro, Mr. Hinaldy, que la contestación de Grecia, considerada insuficiente las explicaciones dadas por los delegados, permanecerá en Inglaterra, de acuerdo con los demás miembros de los Aliados a Grecia, de acuerdo con el sentir del señor Venizelos.

Suecia

SUECIA EN LA LIGA DE LAS NACIONES

ESTOCOLMO, 11—El Rey presidió hoy el acto de apertura del Riksdag.

El Canciller del Tesoro hizo saber a dicho acto que Suecia ha ingresado en la Sociedad Financiera de las Naciones y que Suecia ha sido nombrada miembro del Consejo de Administración de la Corte de justicia.

A la vez, el Rey hizo constar que Suecia mantiene su actitud de neutralidad firmemente y la ha mantenido en todas las crisis.

El Rey concluyó diciendo que Suecia ha gastado 350.000.000 coronas en las guerras de Finlandia y Alemania y hoy se calcula que pueda haber de 500.000 a 1.000.000 de obreros sin trabajo.

Uno de los medios que se proponen para dar trabajo, es el de hacer trajes civiles con el resto de la tela destinada a los uniformes del ejército, que quedó después de la guerra.

También se indica la idea de suministrar a muchos desocupados en tempo la demolición de las fortificaciones de París y construir dos mil casas para familias numerosas en los sitios que deberán libre las demoliciones efectuadas en el fuerte.

Al mismo tiempo, se tratará de intensificar la obra de reconstrucción en el norte del país, con lo que se ofrecerá trabajo a muchos hombres.

El gobierno trata además, la posibilidad de emprender obras públicas de gran importancia y de perfeccionar el sistema de cañas y vías férreas.

En el gabinete francés

RENUNCIA DE M. RICARD

PARIS, 11—Ha presentado dimisión el Ministro de Agricultura M. Ricard.

Se cree que M. Tournigre reemplazará a M. Ricard como Ministro de Agricultura.

EL GENERAL CIVELLE CONDECORADO

PARIS, 11 — Al ex generalísimo Nivelle le ha sido acordada la Gran Cruz de la Legión de Honor.

LA TRASMISION DE LA PRESIDENCIA DE LA LIGA DE LAS NACIONES

EL SESOR DA CUNHA ACEPTA EL CARGO

PARIS, 11 — El Embajador de Brasil en esta capital, señor Da Cunha, ha recibido una carta del señor Hymans, Presidente de la Asamblea de la Liga de las Naciones, transmitiéndole oficialmente la proposición de que el Presidente del Consejo de la Liga para cuyo cargo fué elegido recientemente el señor Da Cunha.

El referido Embajador presidirá la reunión del Consejo que

Próxima reunion de Ministros Aliados

Norte América no concurre

WASHINGTON, 11—La inmediata abstención de los Estados Unidos en la ulterior participación en la Conferencia de Embajadores ha sido resuelta ayer.

Los altos funcionarios del Departamento de Estado dicen que el gobierno de Estados Unidos no estará representado en la reunión de primeros ministros que se celebrará en la primera próximo mes en la cual Francia y la Gran Bretaña discutirán sobre la forma para imponer el cumplimiento de las cláusulas del Tratado de Versalles y lo que se refiere especialmente a las multas que deberán tomarse para obtener el desarme alemán.

LOS CABLES ALEMANES

WASHINGTON, 11—Mr. Clayton Mackrey, Presidente de la Compañía Postal Telegráfica hizo una declaración ante los Senadores de la República Francesa, Mr. Lobet, dió por resultado el nombramiento de la relaciones diplomáticas entre Francia y la Santa Sede, las cuales serán reanudadas en este año.

El Rey Alfonso será huésped del Rey de Italia en el Palacio del Quirinal.

La visita de los soberanos españoles ofrecerá la oportunidad para que se realice una demostración especial de cordialidad y amistad entre las dos familias reales.

Al llegar la comitiva real co-

Elixir de Nogueira

del Pbro. Cuco João da Silva Oliveira

Empleado contra FLORES BLANCAS

Información americana

Argentina

EL PAPEL GENERAL

BUENOS AIRES, 11—La Federación Obrera Marítima reunirá el jueves próximo a los delegados que confeccionarán proyecto sobre la declaración del paro general para el domingo próximo de noche.

COLISION DE VAPORES

—Se produjo en el Río de la Plata, cerca del puerto, una colisión entre dos vapores, uno de gran tonelaje, ocasionando el otro, averiándolo seriamente y abordándole un rumbo de agua de ocho pulgadas.

El buque averiado fondeó en la dársena para su reparación.

LOS DOS VUELO DE CHAVES

BUENOS AIRES, 11—El ministro de 1 Guerra de Italia, ha contestado al telegrama de felicitación que le envió el ministro de la Guerra sobre el primer vuelo aéreo efectuado por el aviador brasileño Chavez.

CONFERENCIAS DIPLOMATICAS

BUENOS AIRES, 11 — En el ministerio de Relaciones Exteriores se ha recibido el telegrama del ministro de la Argentina en Austria, señor Pérez, comunicando que los diarios de Viena relatan amablemente la visita que le hizo el presidente Yrigoyen.

EL BANDOLERISMO EN AUGE

BUENOS AIRES, 11 — Comunican de Santa Cruz que continúa el éxodo de las poblaciones de la región patagónica con destino a Chile debido a los ataques de los bandoleros.

Se han enviado a esa región refuerzos de tropas de marina.

Anoche llegaron a Buenos Aires numerosos elementos malsanos debido a la frecuencia de los asaltos en el barrio de la Boca.

NUEVOS VUELOS

BUENOS AIRES, 11 — Si las condiciones del tiempo lo permiten, el aviador Olivera iniciará mañana un raid de mil kilómetros, partiendo de Tandil y pasando por Bahía Blanca hasta llegar a Buenos Aires.

EN MONTON

BUENOS AIRES, 11 — El ministro de Alemania en esta Von Pauli, ha comunicado que el presidente de Alemania le ha encargado de transmitir al pueblo argentino su agradecimiento con motivo de los socorros enviados para los niños alemanes.

—Por el ministerio del Interior apareció hoy un decreto del Poder Ejecutivo convocando al Congreso a sesiones extraordinarias para el día 27 del corriente.

—Los chauffeurs han vuelto a declararse en huelga debido a que los obreros de la West India Oil Company, no han sido nuevamente admitidos en sus puestos.

Esta huelga se inició anoche y hoy los chauffeurs celebraron una reunión para solucionar este conflicto.

EN OBSEQUIO DEL INFANTE DON FERNANDO

BUENOS AIRES, 11—El jueves, el mismo día de la llegada del infante don Fernando de Baviera del Plata, se realizará en el Plata Hotel, la comida que le ofrece el ministro de Relaciones Exteriores y que debió realizarse días atrás, suspendiéndose por causas ya conocidas.

—En esta misma semana se ofrecerá al infante heredero una recepción en el Círculo Militar, por iniciativa de un grupo de jefes.

Magica desaparición de aque terrible dolor en la espalda.

Sufrió angustias y tormentos sin nombre en la enfermedad de su riñones y sin [illegible] Pildoras de Doan [illegible] Hoy [illegible] enfermedad y la necesidad de tomar [illegible] Pildoras de Doan [illegible] los primeros síntomas, [illegible] Hombre que padecía [illegible] que dolores que sufrí [illegible] aquel terrible dolor de espalda, [illegible] dolor de espalda [illegible] vida [illegible] Pildoras de Doan [illegible] Pildoras de Doan [illegible] Pildoras de Doan

Informaciones comerciales del exterior

El carbón de coke inglés

SU EXPORTACION

LONDRES, 11 — Una comunicación oficial anuncia que a partir de hoy, las condiciones fiscales otorgadas en ciertas regiones tendrán amplios poderes para permitir la exportación del carbón de coke, siempre que se asegure el consumo interno. Todas las restricciones relativas al carbón para los barcos mercantes, se suspenden a partir de hoy.

El tipo de cambio argentino

INFORME NORTEAMERICANO SOBRE LAS CONDICIONES DEL COMERCIO.

WASHINGTON, 11 — El departamento de Comercio dió a publicidad hoy un informe relativo a las condiciones del comercio, en el cual dice que no se puede esperar mejoras entre Estados Unidos y Sud América, hasta que sea favorable el tipo del cambio.

Que informe agrega que las importaciones de casi todos los países sudamericanos han sufrido una merma durante los últimos meses, y que se hallaron dificultades para conseguir préstamos de dinero.

El agregado comercial de Estados Unidos en Buenos Aires, Mr. Feeley, anuncia que el número de quiebras durante el mes de Diciembre último fué doble que en los del mismo mes de 1919, y que se dan muchas que amenazan producirse.

El comercio uruguayo

CON ESTADOS UNIDOS

WASHINGTON, 11—Un informe del Departamento del Comercio extranjero e interior, hoy publicado, da una completa información de la importación de trigo de la Argentina, desde el 1 de Noviembre. Estados Unidos importó de la Argentina durante el mes de Noviembre del corriente año 1.367879 bushels, contra 1919 1.367879 bushels, mientras en Noviembre de 1920 esa cantidad se redujo a 40.100 bushels.

La importación de lanas, tanto de la Argentina como de Uruguay, también fué muy inferior a la de 1919. La lana importada de esos países fué, en Noviembre de 1920, 665.247.300 y de 1.241.105 libras, respectivamente, contra 12.796.303 y 4.579.373 en el mismo mes de 1919.

Reducción de fletes entre la Unión y Gran Bretaña

SEATTLE, 11—Los representantes de la Unión, Director Jefe de la European Pacific Line, de la Junta de Navegación y de la Blue Funnel Line anunciaron reducciones en los fletes del salmón en conserva, de la leche en latas, del trigo, del aceite de pescado y de la madera entre Estados Unidos y el Reino Unido.

Situacion financiera universal

CONSECUENCIAS DEL ABATIMIENTO ECONOMICO

NUEVA YORK, 11—Las manifestaciones optimistas de algunos banqueros y hombres de negocios de Norte América empiezan a ser reemplazadas por otras no tan halagüeñas debido a hechos que ocasionan de producirse, tales como las dificultades financieras surgidas en España, Cuba, México, las islas Filipinas y Inglaterra. Todas esas dificultades llaman mucho la atención, porque indican el carácter universal que tiene el actual abatimiento económico.

No cabe, sin embargo, duda de que muchos de los que estudian la situación creen posible remediar la depresión reinante en el mundo por el estado del cambio.

Los siguientes hechos recientes contribuyeron a determinar el malestar que reina: la quiebra del Banco de Barcelona, la prolongación de la moratoria en Cuba, la quiebla del Banco de París y México, en México, y el anuncio de la probable quiebra de otros Bancos mexicanos, la suspensión de pagos del British American Continental Bank, en Londres, y las dificultades que tienen que vencer varios Bancos privados en Manila a causa del estado del cambio, dificultades que se mantuvieron en todo el mes de Diciembre último fué doble que en los del mismo mes de 1919, y que se hallaron dificultades para conseguir dinero.

Considerada desde el punto de vista de los Estados Unidos, el período cierta animación la recientísima alza del cambio sobre el extranjero. Otro factor importante, en Londres, pero el público recomienda que el alza no es en realidad una ventaja para el país, porque que fué probablemente motivada por la necesidad de comprar de activar algodón y otros productos por parte de Inglaterra.

Paralización industrial francesa

LA CRISIS DE LOS CAMINOS

PARIS, 11—Examinando la situación económica causada por la paralización de las industrias, los diarios de esta capital hacen notar que en la crisis de los ferrocarriles la que implica a la convenientemente desarrollar, y que es urgente su pronto moderador.

Es en el parecer de M. Loucheur, quien dice que ha llegado el momento de realizar rápidamente sólidos ferrocarriles con los que "poder contar como Ingaterra y los Estados Unidos muy afectados por la abstención forzosa de los compradores franceses.

En "Le Matin" M. Thoumyre dice que al precio de los cereales de Francia no tardará en dar sus frutos. Insiste sobre el hecho de que la producción asegura de Francia es suficiente para asegurar la mitad de las necesidades del país.

Referente al trigo dice que el aumento del precio del pan trajo a la producción del consumo, lo que permite esperar que no tendremos necesidad de importar la cantidad de los veinte millones de quintales previstos.

Termina preclamando el restablecimiento de la libertad de comercio del trigo prevista para la primavera próxima.

Cereales a término

(Especial de EL SIGLO)

MERCADO DE BUENOS AIRES

BUENOS AIRES, 11 — Las operaciones en el mercado de cereales a término furon hoy las siguientes:

Primera rueda

Trigo, Febrero, 1600 toneladas, a $ 18.30; 200 id. a 18.42; 600 id. a 18.78; 200 id. a 18.77; 200 id. a 18.81; 200 id. a 18.84; 200 id. a 18.90; 1.000 id. a 18.65; 200 id. a 18.62; 400 id. 18.63; 600 id. a 18.60.

Mayo, Enero, 2200 toneladas, a $ 10.75; 1800 id. a 10.15; Marzo, 200 id. a 9.50; Mayo, 200 id. a 9.55.

Lino, Febrero, 200 toneladas, a $ 17.70; 200 id. a 17.65; 200 id. a 17.35; Marzo, 100 id. a 17.78; 600 id. a 17.70; 400 id. a 17.65; 100 id. a 17.62; 100 id. a 17.45; 100 id. a 17.40.

Segunda rueda

Trigo, Febrero, 400 toneladas, a $ 18.65; 200 id. a 18.60; 600 id. a 18.54; 200 id. a 18.51; 200 id. a 18.44; Marzo, 200 id. a 18.45; 200 id. a 18.30; 200 id. a 18.22.

Maíz, Enero, 2000 toneladas, a $ 10.60; 200 id. a 10.50; Febrero, 200 id. a 9.55; 200 id. a 9.50; 400 id. a 9.52; 200 id. a 9.50; Mayo, 800 id. a 7.35.

Lino, Febrero, 1.000 toneladas, a 17.15; 500 id. a 17.10; 100 id. a 17.05; 100 id. a 17.08.

Afuera

Trigo, Febrero, a $ 18.50; Marzo, a 18.75.

Lino, Enero, a $ 17.10; Febrero, a 17.10; Marzo, a 17.10.

Maíz, Enero, a $ 10.55; Febrero, a 9.85; Marzo, a 9.15; Mayo, a 7.35.

Avena, Febrero, a $ 8.20; Marzo, a 8.25.

MERCADO NORTEAMERICANO

CHICAGO, 11 — El mercado de cereales firme.

El maíz para mayo se cotiza a 0.74 1/8; Para Julio a 0.75 1/2.

La avena para mayo se cotiza a 0.48 3/8 y para julio a 0.47 3/4.

Las cotizaciones del momento de cierre fueron las siguientes:

Maíz para mayo a 0.74 1/8 y avena para mayo a 0.48 3/4.

El mercado de trigo estuvo firme.

Las cotizaciones a medio día fueron las siguientes:

Trigo para mayo a 1.75 1/2 y para mayo a 1.75.

El precio más alto fué de 1.75 3/4 y el más bajo de 1.72.

La cotización de clausura fué de 1.77.

DULUTH, 11 — La semilla de lino para enero se cotizó a medio día a 2.01 el bushel.

Para entregar en mayo se pagaba a 2.13.

Las cotizaciones del momento de cierre fueron las siguientes:

Para enero a 2.00 y para mayo a 2.05.

MERCADO INGLES

LONDRES, 11 — El mercado de semilla de lino firme.

Las cotizaciones para enero y febrero con vendedores a 23 libras.

Lino de Bombay a 24 libras.

Lino del Río de la Plata para enero y febrero a 20 1/2. Para febrero y marzo a 21 1/2.

El aceite de lino abrió firme y cerró tranquilo.

Para mayo y abril se cotiza a 33 chelines.

LIVERPOOL, 11 — El maíz del Río de la Plata para entregar en enero y febrero se cotizó a 50 chelines.

Productos ganaderos

MERCADO DE LANAS

DE AMBERES

AMBERES, 11 — Ayer fueron puestos en venta 11.150 fardos de lana australiana por cuenta del comité de corredores de Londres. Hasta en el lote un obtuvo de diversas clases, pero los compradores se limitaron a comprar sólo las cantidades inmediatamente necesarias y no fueron vendidos más que los 3.700 fardos. Hubo también oscilaciones en los precios, y el precio medio señalaba una baja de cinco por ciento en comparación con el de las ventas anteriores.

MERCADO DE CARNES

LONDRES, 11 — El mercado de carne está estacionario a pesar de que los suministros fueron regulares.

NUEVA YORK, 11 — La carne de vacuno no tuvo variación de las cotizaciones.

La carne de cerdo no se cotizó.

MERCADO DE QUESOS

El mercado de cuero no ha experimentado variación.

Bolsas extranjeras

EN STOCK EXCHANGE

Títulos Uruguayos

(Especial de EL SIGLO)

LONDRES, 11 — En Londres los precios de cierre de los títulos uruguayos con los que cotizan en el Stock Exchange, fueron los siguientes:

Informaciones comerciales del interior

BOLSA

El movimiento bursátil fué ayer activo y animado, y los negocios variados.

La Consolidada experimentó una pequeña declinación en sus precios, comparados éstos con los del día anterior. En cuanto a los demás valores el tono de la plaza fué firme, cotizándose algunas mejoras para ellos.

Las ventas actuadas fueron las siguientes:

1.a RUEDA

Deuda Consolidada

$ 8.450 para mañana 94.50
Empréstito 0 Públicas 5 0/0 1909
$ 6.661 25 fin mes 92.70

Deuda Interna 1916

$ 1.000 al contado 96.40

Empréstito de Conversión

$ 425.50 mañana 76.10
$ 2.222.60 idem idem 76.20
$ 5.225.60 idem idem 76.00

Bonos C. Palacio Legislativo

$ 2.000 para mañana 83.20
2.000 idem idem 83.20
1.000 idem idem 83.20

Tirulos Hipotecarios — Serie F

$ 2.000 para mañana 94.50

Títulos Hipotecarios — Serie B

$ 5.000 al contado 91.40
1.000 para mañana 91.50
8.700 idem idem 91.50

2.a RUEDA

Deuda Consolidada

$ 9.400 para mañana 94.20
1.410 idem idem 94.10
4.700 fin mes 94.10
4.700 para mañana 94.20
2.350 idem idem 94.10
9.400 fin mes 94.10
4.700 para el 15 94.10
4.700 fin mes 94.10
9.400 para mañana 94.10
4.700 fin Febrero 94.10
4.700 fin mes 94.10
9.400 fin de mes 94.10
2.000 al 5 de Febrero 94.10
4.700 fin de mes 94.10
7.050 fin mes 94.10
4.100 idem idem 94.10
14.100 idem idem 94.10
14.100 idem idem 94.10
9.400 idem idem 94.10
9.400 fin Febrero 94.10
14.100 fin mes 94.10
9.400 idem idem 94.10
9.400 fin Febrero 94.10
9.400 fin mes 94.10

Deuda Nacional de Saneamiento

$ 5.000 para mañana 85.70

Deuda Interna (1916)

$ 2.000 para mañana 96.40
1.000 idem idem 96.40

Deuda Obras Públicas (1918)

$ 700 para mañana 84.50

Bonos C. Palacio Legislativo

$ 3.100 para mañana 82.20
1.000 idem idem 82.20
5.000 idem idem 82.20
5.000 idem idem 82.20

Ferrocarril de Conversión

$ 1.119.00 mañana 76.00
922.30 idem idem 76.30
2.270.40 idem idem 76.20
4.865.00 idem idem 76.30
4.662.50 fin Febrero 76.10
9.325.00 fin mes 76.20
9.225.00 fin Febrero 76.50

Títulos Hipotecarios — Serie A

$ 2.000 para mañana 94.00
10.000 idem idem 94.00
2.000 idem idem 94.00
10.000 idem idem 94.00
2.000 idem idem 94.00

Títulos Hipotecarios — Serie L

$ 2.000 para mañana 94.50

Títulos Hipotecarios — Serie Q

$ 1.800 para mañana 94.50
2.000 idem idem 94.50

Títulos Hipotecarios — Serie R

$ 2.000 para mañana 94.00
4.000 idem idem 94.00
1.800 idem idem 94.00

Títulos Hipotecarios — Serie T

$ 2.000 para mañana 90.00

Títulos Hipotecarios — Serie B

$ 1.800 para mañana 91.60
10.000 idem idem 91.60
15.000 idem idem 91.60
5.000 idem idem 91.60

Títulos Hipotecarios — Serie F

$ 2.000 para mañana 91.50
10.000 idem idem 91.50
5.000 idem idem 91.50
2.000 idem idem 91.50
5.000 idem idem 91.50
2.700 idem idem 91.50
2.700 idem idem 91.50
2.000 idem idem 91.50
9.000 idem idem 91.50
2.659 idem idem 91.50

El repunte de nuestros valores

SUS CAUSAS

Ha llamado la atención que durante la semana último todos los valores de cotización en nuestra Bolsa con una suba que alcanza, en algunos casos a algunos de ellos.

No la explicación de este fenómeno es difícil ser más sencilla. Es público y notorio que tanto la Oficina de Crédito Público como el Banco Hipotecario abonaron en los vencimientos del mes en curso los intereses y amortización de sus respectivos títulos; son, por consiguiente: tenedores de esos papeles que se han invertido nuevamente en Consolidada, Empréstito de Conversión o Títulos Hipotecarios sus capitales.

Hay también, además de la oferta de los mismos, que una cierta influyencia para que nuestros cuentos que sus cotizaciones señalaron.

Mercado de cambios

TIPOS DE MERCADO Y AL CODIGO DE LETRAS

(1 de 1920)

En el Exterior 20 0/0 ... 0/0 ... 0/0 ...

VAPORES

COMPAÑIAS FRANCESAS DE NAVEGACION

CHARGEURS REUNIS-Cie SUD-ATLANTIQUE-Sté. Gle. DE TRANSPORTS MARITIMES

Agente General: L. NICOL

Para Vigo y Burdeos:	Salidas aproximadas
Samara	17 de Enero
Para Marsella	
Córdoba	5 de Enero
Valdivia	3 de Febrero
Para el Havre:	
Ceylan	5 de Enero
Ouessant	5 de Enero

Para Vigo y Burdeos:
VIAJES EXTRA-RAPIDOS

Lutetia	En Febrero
Massilia	24 de Enero 1921

Vapores de carga:
Salidas semanales de Cargo-Boats para todos los Puertos Franceses y para Amberes y Hamburgo y Génova.

Se expenden billetes directos para Constantinopla, Beyrouth y demás puertos del Levante
Para todos datos dirijirse a la Agencia: 25 DE MAYO, 350 Esq. SOLIS

NORTH AND SOUTH LINE

ARMADORES P. KIEPPE NORUEGA
Servicio regular de vapores modernos de pasajeros y carga entre MONTEVIDEO - HAMBURGO y NORUEGA

Por más informes dirigirse a los Agentes
DODERO HERMANOS LTDA.
Calle Misiones, 1488 Montevideo

R. M. S. P. THE ROYAL MAIL STEAM PACKET & Co.

SALIDAS PARA EUROPA

DARRO	para LIVERPOOL	alrededor	Enero 17
ALMANZORA	para SOUTHAMPTON	alrededor	Enero 29
ARAGUAYA	id.	id.	Febrero 5

SALIDAS DE LA PLATA (R. A.)

DESEADO	para LIVERPOOL	alrededor	Enero 30

P. S. N. C. THE PACIFIC STEAM NAVIGATION

SALIDAS PARA EL PACIFICO
OROPESA Enero 21
MACLEAN & STAPLEDON
CALLE PIEDRAS, 332.— Montevideo

LLOYD BRASILEIRO

Servicio especial de paquetes y cargueros para la costa Sud y Norte del Brasil y América del Norte.

LINEA AMERICANA

Salidas los días 11 y 25 de cada mes, con escalas por Rio Grande, Santos, Rio de Janeiro, Bahia, Recife, Ceará, Pará y Barbados, hasta New York.

LINEA NORTE-SUD

Salidas quincenales, con escalas por Rio Grande, Santos, Rio de Janeiro, Bahia, Maceio, Recife, Ceará y Maranhão hasta el Pará.

LINEA DEL SUD

Salidas todos los días 11 y 27 de cada mes, con escalas por Rio Grande, Pelotas, Porto Alegre, Florianópolis, Itajahy, São Francisco, Paranaguá, Antonina y Santos hasta Rio de Janeiro.

LINEA RIO DE LA PLATA

Salidas mensuales para los puertos del Norte del Brasil.

LINEA DEL SUD
El excelente vapor SERVULO DOURADO, saldrá el 11 de Enero.

LINEA RIO DE LA PLATA
El vapor carguero AMAZONAS, saldrá el 12 de Enero.

LINEA NORTE-SUD
El espléndido paquete ACRE, saldrá el 25 de Enero.

LINEA AMERICANA
El espléndido paquete BENEVENTE, saldrá el 3 de Febrero.

Por pasajes y demás informes, ocurrir a la Agencia, calle Piedras número 363

GENERALES

Sociedad Anónima
BODEGA BONOMI
(EN LIQUIDACION)

Se cita a los señores Accionistas de la Sociedad Anónima "Bodega Bonomi" para la Asamblea General Ordinaria a efectuarse el 13 de Enero de 1921 a las 14 y 30 en el local de la calle Río Branco 1422, para tratar la siguiente Orden del Día:
1.o Aprobación del acta de la última Asamblea General.
2.o Aprobación de la Memoria, Inventario y Balance General presentado por la Comisión Liquidadora correspondiente al año 1920.
3.o Reparto de fondos disponibles.
Montevideo, Enero 2 de 1921.
La Comisión Liquidadora.
23-En.13.

SOCIEDAD ANONIMA

CHADWICK WEIR & Cía. LIMITADA

Convocatoria para la Segunda Asamblea General Ordinaria
De acuerdo con los estatutos sociales, y por resolución del Directorio de fecha 29 de Diciembre corriente, se convoca a los señores Accionistas a que concurran a la segunda Asamblea General Ordinaria, que tendrá lugar el día 17 de Enero próximo, a las 16 horas, en el domicilio social calle Hualaingó N.o 1467 y para tratar la siguiente orden del día:
1.o Consideración de la Memoria y del Balance del segundo ejercicio, y la consiguiente distribución de utilidades.
2.o Elección de Miembros Titulares del Directorio dentro de los términos establecidos en el artículo 13 de los estatutos así como igual número de suplentes.
3.o Determinación de la retribución que corresponderá al Directorio por el período que comprende el segundo ejercicio social.—Montevideo, Riciembre 29 de 1920.—E. A. Woodward, Presidente. 5903-en. 16

Administracion G. de Correos Telégrafos y Teléfonos

EXTINCION DE TELEGRAMAS

La Administración General de Correos, Telégrafos y Teléfonos hace saber al público que en cumplimiento de lo dispuesto en el artículo 31 del Reglamento de Telégrafos se procederá, vencido el término de un mes, a contar desde el día de la fecha, a la destrucción de todos los documentos relativos al movimiento telegráfico correspondiente al año 1918 que no constituyen los originales, copias y cintas usadas en ese año.
Montevideo, Diciembre 9 de 1920. — La Secretaría.
5714-En.16.

AL COMERCIO

El que suscribe ha prometido vender a los señores don Ulises Cabrera y don Rufino Ambrosoni el establecimiento comercial denominado "Molino de José" sito en la Estación Cardona vía a Minas, Departamento de Canelones. Los que se consideren acreedores, por cualquier título de ese establecimiento, deberán presentarse dentro del término de "treinta días" en la escribanía de los suscriptos Barbeito (calle Zabala 1362) para ser abonados los créditos. — Montevideo, Noviembre 21 de 1920.—Ricardo Barbeito. 5562-en.13.

Promesa de venta

A los efectos de la ley de Setiembre 26 de 1904, comunico al comercio y al público, que he prometido vender a los señores Cabrera Hno. y Mesa la casa de comercio que en los ramos de almacén, tienda, ferretería y acopio de frutos, tengo establecida en las inmediaciones de este pueblo: Los que se consideren con derechos: presentarán los justificativos de sus créditos dentro del plazo legal. — Sarandí Grande, Diciembre 31 de 1920.
—Mariano Viñas. 5-en.28.

Ferrocarril Norte del Uruguay

AVISO

Se hace saber al público que a partir del 15 de Marzo próximo quedarán sin efecto las tarifas del Libro de Tarifas del 1.o de Julio de 1918, anexos dictados hasta la fecha y todas las tarifas especiales. Las nuevas tarifas que empezarán a regir desde la fecha mencionada podrán conocerlas los interesados ocurriendo a los señores Jefes de Estación o a esta Administración. — W. F. Bush, Administrador General. — Paysandú, 14 de Diciembre de 1920.
297-En.14.

Al Comercio

VAPOR "AMIRAL JAUREGUIBERRY"

Se avisa a los interesados que habiendo terminado la descarga en el depósito G. N.o 8, el vapor arriba nombrado, se procederá a la revisación de las mercaderías el día 14 del corriente, de las 10 horas a las 11 y 1|2, de acuerdo con lo que establece el artículo 1256 del Código de Comercio.
Las notas de reclamaciones, ya sean por falta de bultos o en los contenidos de los mismos, deberán ser presentadas dentro de las 48 horas de efectuada dicha revisación. Transcurrido dicho término no se tomará en cuenta reclamo alguno. — Montevideo, Enero 10 de 1921.—El Agente.
67-En. 13

Compañía Trasatlántica de Barcelona

Vapores correos subvencionados por el Gobierno Español, con poderoso servicio de triangulación sin hilos.

El vapor-correo español
Reina Victoria-Eugenia
Saldrá el día 2 de Febrero de 1921, a las 10 de la noche, para los siguientes puertos: Las Palmas, Cádiz y Barcelona.

El magnífico vapor-correo
Infanta Isabel de Borbón
Saldrá el día 2 de Marzo de 1921, a las 10 p. m., recibiendo pasajeros salvo directamente para Tenerife, Cádiz y Barcelona.

Por más informes, recurrir a sus agentes, PEDRO PERRES & Cía., calle Cerrito N.o 375.

Navigazione Generale Italiana

Sociedades Reunidas Florio y Rubattino Lloyd Italiano

El vapor correo **P. MAFALDA**
Sale de Montevideo el 30 DE ENERO para Río de Janeiro, Barcelona y Génova

El vapor correo **RE VITTORIO**
Sale el 18 de Marzo para Santos, Río Janeiro, Barcelona y Génova

Por informes: ANTONIO PIAGGIO - 425, Calle Piedras, 427

Houlder Brothers & Co. Ltd.

AGENTES MARITIMOS

Servicio regular de vapores entre Rio de la Plata y los principales puertos Europeos y Americanos.

Próximo vapor a la carga para
LIVERPOOL
GLENNEVIS

Fecha próxima salida
26 de Enero 1921
Por informes sobre salida para otros puertos, fletes, etc., dirigirse a
Houlder Brothers & Co. Ltd.
CALLE ZABALA, 1502 Montevideo
47-feb.8

BANCOS

BANCO FRANCES

Supervielle y Cía.
(SOCIEDAD COLECTIVA)
ESTABLECIDO EL AÑO 1887
423 - 25 DE MAYO - 427
MONTEVIDEO

Efectúa toda clase de operaciones bancarias, en el País y con todas las plazas del mundo

Instalación de COFFRES-FORTS (Cajas de Seguridad) para el servicio del público

CASA EN BUENOS AIRES
Supervielle y Cía
180, SAN MARTIN Y PASAJE GUEMES

Junio 25 1920. S. H. GORLERO, Gerente.

Banco de Cobranzas, Locaciones y Anticipos

CASAS PARA ALQUILAR

BAJAS—Buenos Aires N.o 390, 8 piezas, $ 250.00; Vizcaya (Cerro) N.o 728, 3 piezas, $ 16.00; Camino Viana s|n, 2 piezas, $ 12.00; Samuel Lafone (Cerro) s|n, 3 piezas, $ 16.00; 21 de Setiembre N.o 301, 5 piezas, $ 120.00; Cebollatí N.o 1994, 8 piezas $ 100.00; Bella Vista y Reconquista s|n, 3 piezas, $ 24.00; Uruguay N.o 1361, 5 piezas, $ 60.00. ALTAS —Colonia N.o 1518, 9 piezas, $ 130.00. QUINTAS—Agraciada N.o 927, 6 piezas $ 150.00; Milán N.o 682, 8 piezas pesos 100.00; La Paz (Pueblo) s|n, 14 piezas, $ 100.00; Camino Carrasco y 20 de Febrero s|n, 11 piezas, $ 55.00; Camino Carrasco s|n, 5 piezas, $ 25.00.

BANCO POPULAR DEL URUGUAY

Calle 25 de Mayo, 402

Capital autorizado . . . . . $ 5.000.000
" realizado. . . . . " 3.000.000
DIRECTORIO — Dr. Rodolfo Artagaveytia, presidente; José Luis Carvallido, vice-presidente; Antonio Otegui, secretario; Dr. José V. Carvallido, Antonio Raffo, Temistocles Ortiz, vocales; Esteban E. Elena director-gerente.
DESCUENTOS - CUENTAS CORRIENTES - CAUCIONES
Giros, Órdenes Telegráficas y Cartas de Crédito sobre las principales Plazas del mundo y pueblos de Italia y España

TASA DE INTERESES

ABONA:

Sobre saldos acreedores en cuenta corriente	1	% anual
" cuentas corrientes, acreedores	2	"
" Plazo fijo a 3 meses	4 ½	"
" " " a 6 "	5	"
" " " a 1 año	6	"
Caja de ahorros a vencer cada 3 meses	4 ½	"
" " " " " 6 "	5 ½	"
Alcancías hasta $ 1.000, después de 3 meses	6	"

COBRA:

Sobre cuentas corrientes, descuentos y cauciones . . Convencional
1439-pta.

Banco Británico de la América del Sud

ESTABLECIDO EN 1863

LONDRES, MANCHESTER, BUENOS AIRES, ROSARIO DE SANTA FE, RIO DE JANEIRO, SAO PAULO, BAHIA Y PORTO ALEGRE, RIO GRANDE, PELOTAS, PERNAMBUCO.
Montevideo: Calle Zabala N.o 1489.—Agencia Avenida Ronedas número 1631

Tipos de intereses hasta nuevo aviso:

En Cuentas Corrientes a la vista . . 1 o/o anual
Otros depósitos. . . . . Convencional

Caja de Ahorros

A Vencer cada 3 meses . . . . . 5 o/o anual
" 6 " . . . . . 6 o/o "

El Banco recibe Títulos Valores de Bolsa, etc., en custodia.
1.o de Octubre 1920 Charles W. Drever, Gerente.
pte.

Banco Anglo-Sud Americano

SUCURSAL EN MONTEVIDEO
CALLE ZABALA ESQUINA PIEDRAS
Casa Matriz: LONDRES

CAPITAL y RESERVAS.. £ 12.500.000

Pagamos hasta 6 % en Depósitos fijos
Y EN CAJAS DE AHORROS

Compañía de Aguas Corrientes

(SECCION OBRAS SANITARIAS)

STOCK PERMANENTE DE
Baños Lavatorios | **Bidets Water-Closets**
ULTIMOS MODELOS
Almacenes de venta — ZABALA esq. RINCON

BANCO COMERCIAL

Establecido en el año 1857
CERRITO esquina ZABALA

Capital realizado . . . . . $ 2.000.000
Fondo de reserva . . . . . " 1.360.000
DIRECTORIO — José Saavedra, presidente; doctor Alejandro Gallinal, vice-presidente; Nicolás Peirano, Félix Ortiz de Taranco, doctor José Irureta Goyena, doctor José Pardo Santayana y Pedro Aramendía, vocales

Realiza toda clase de operaciones bancarias
ARTURO DAVIE, Gerente.

BANCO DE LONDRES Y RIO DE LA PLATA

ESTABLECIDO EN 1862
En MONTEVIDEO: Sucursal, Cerrito 418; Agencia, Río Negro 1699
AGENCIAS EN PAYSANDÚ Y SALTO

LONDRES (Casa Matriz), PARIS, AMBERES, LISBOA, MANCHESTER (Agencia), NUEVA YORK (Agencia)

SUCURSALES en las principales ciudades de la República Argentina, Brasil, Chile, etc.

El Banco da y toma giros y emite cartas de crédito sobre las principales plazas del mundo. — GIROS POSTALES sobre Italia
ABRE CRÉDITOS PARA IMPORTACIÓN DE MERCADERIAS
Recibe DEPOSITOS a plazo fijo y en Caja de Ahorros.
Cuentas Corrientes, Custodia de Títulos, Descuentos, Adelantos, y en general se ocupa de toda clase de operaciones bancarias.
Edo. RICHARDS, Gerente.

BANCO ESPAÑOL DEL RIO DE LA PLATA

Montevideo — Calle 25 de Mayo y Zabala
BUENOS—AIRES CALLE RECONQUISTA núm. 200
Establecido en el año 1886

Moneda legal

Capital suscripto	$ 100.000.000.00
" realizado	" 28.687.100.00
Fondo de reserva	" 48.981.483.64
Primas a cobrar	" 847.740.00

Sucursales y Agencias en toda la República Argentina.
Sucursales en el extranjero: Río de Janeiro, París, Madrid, Barcelona, Génova, Hamburgo, Londres, San Sebastián, Vigo, Coruña, Valencia, Bilbao y Sevilla.
Corresponsales directos en Europa, Asia y Africa.
Expide cartas de crédito, letras de cambio y transferencias por cable; compra y vende títulos y valores en las plazas comerciales.
Cobranzas y cupones y dividendos.
Se reciben depósitos hasta nuevo aviso, en las condiciones siguientes:

En Caja de Ahorros: hasta $ 300	6	% anual
" " " " de $ 301 a $ 2.000	5	"
" " " mayor suma	Convencional	
En cuenta corriente	1	% anual
Depósitos a 30 días	1 ½	"
" " 60 "	2 ½	"
" " 90 "	3 ½	"
" " mayor plazo	Convencional	
" " premio con libreta desde $ 10 hasta después de 60 días	4	% anual

CCBRA

En cuenta corriente	Convencional
En descuentos	"

Los Señores Accionistas tienen derecho, de acuerdo con el Artículo 23 de los Estatutos, a depositar sin comisión alguna, sus acciones en las Cajas del Banco.—Montevideo, Diciembre 31 de 1919.
Por el Banco Español del Río de la Plata, Sucursal en Montevideo:
EL GERENTE.

BANCO DE CREDITO

MISIONES, 1423
Agencia: CALLE GRECIA, 481. (Villa del Cerro)

Capital integrado $ 2.500.000
Fondo de reserva " 450.000

OPERACIONES DEL BANCO

Cuentas corrientes, Descuentos, Giros por cheque, Letras de Cambio ó Telegráficas sobre todos los países del mundo, Cartas de crédito y Crédito en el exterior a Comerciantes y Viajeros, Préstamos con garantía hipotecaria, personal o de valores a pagar en cuotas mensuales o a plazo fijo, Cauciones, Administración de propiedades, Venta de terrenos a plazo.
Recibe dinero en Caja de Ahorros, a la vista, y en Depósitos a plazo fijo. Entrega gratis a sus clientes Alcancías de Ahorros, Abona por depósitos en Caja de Ahorros con Alcancía hasta $ 1.000..... 6 o|o.
D. PUIG, GERENTE.

London & Brazilian Bank LIMITED

2477 — CALLE ZABALA — 1477

Capital suscripto (150 mil acciones de £ 20 cada una) . . . . £ 3.000.000
Capital integrado . . . . " 1.500.000
Fondo de reserva . . . " 1.500.000

Casa matriz: 7, Tokenhouse Yard Londres E. C.

SUCURSALES

Brasil — Río de Janeiro, Pará, Manos, Ceará, Maranhao, Pernambuco, Bahía, Santos, Sao Paulo, Curityba, Río Grande do Sul, Porto Alegre y Pelotas.
Argentina—Buenos Aires y Rosario de Santa Fe.
Francia—París (5, rue Scribe).
Estados Unidos — Nueva York (Agencia) 58, Wall Street.
Portugal—Lisboa y Oporto.
El Banco tiene corresponsales en las principales ciudades y pueblos de Portugal, Francia, España, Italia, Bélgica, Noruega, Suecia, Dinamarca, Holanda, Suiza, Grecia, Serbia, Turquía, Siria, Palestina, Egipto, Norte y Sud América, Sud Africa, Australia, Nueva Zelandia, India, China y Japón.
El Banco emite giros y cartas de crédito sobre todos los países que preceden.

TASA DE INTERESES

El Banco abona:
En cuenta — Depósito a retirar con 30 días de aviso . . . . . 3 % anual
En cuenta — Depósito a retirar con 60 días de aviso. . . . . Convencional
En Caja de Ahorros con libreta a vencer cada 3, 6 o 12 meses, hasta . . . . . 6 % anual
Depósitos a plazo fijo Convencional
Se encarga de toda clase de negocios bancarios.
F. R. WILL, Gerente.

Compañía Argentina de Navegación

(NICOLAS MIHANOVICH Ltda)
41, Threadneedle Street-Londres

Itinerario de Enero de 1921

LINEA ENTRE Montevideo y Buenos Aires

Vapor nacional
CIUDAD DE MONTEVIDEO
saldrá los días pares a las 12.

Vapor nacional
VIENA
saldrá los días lunes y jueves, regresando de Buenos Aires martes y sábados a las 19 y 30.
Línea a Colonia, Carmelo y Conchillas
El vapor "Lana" sale de Buenos Aires los miércoles y domingos a las 8 de la mañana.
De Carmelo a Conchillas Colonia a Buenos Aires
Días lunes y jueves a las 8 (de Carmelo).

Línea Paraguay, Alto Paraguay hasta Corumbá
Salidas [illegible] mes.
Servicio directo de carga de Montevideo a Asunción, Corumbá y escalas.
Salidas mensuales con los vapores "Holanda", "Amazonas" y "Amapá".
Debido a la huelga ferrovia la línea Salto y escalas, Paraná y Alto Paraná para pasajeros, queda provisoriamente suspendida.
Por informes y pasajes dirigirse en Piedras 361 y [illegible]